

# ЛІТОПИС ЧЕРВОНОЇ КАЛИНИ



Ч. 4. КВІТЕНЬ

1953



Oplata pocztowa uiszczona ryczałtem

# ЛІТОПИС

ЧЕРВОНОЇ КАЛИНИ

ІЛЮСТРОВАННИЙ ЖУРНАЛ ІСТОРІЇ ТА ПОБУТУ

V. Річник

ЧИСЛО 4

КВІТЕНЬ

1933



— ФЕДІР А. ШЕРБИНА

кубанський історик, проф. укр. університету в Празі та Укр. Госп. Акад. в Подєбрадах в ЧСР.



# Кубанський Дід

26-го лютого вступив у 85-ий рік життя кубанський історик, письменник та поет, професор статистики кубанських та українських високих шкіл, вчений світового імені Федір Андрієвич Щербина. Минулого року кубанська козацька еміграція та українські наукові кола в Празі святкували 60-ліття його наукової діяльності, за яку він дістав свого часу багато високих відзначень, а між ними й титул члена коресп. Російської Академії Наук.

Кубанці а з ними і вся Україна шанували й шанують свого „дідуса“, який стільки послужився рідному Війську, Кубані й козацтву та й усему людству взагалі, не кажучи вже про ширшу батьківщину — рідну Україну.

Це „кубанський дід“ причинився, що року 1906-го була скликана на Кубані після 114-тилітньої перерви козацька Рада й вона ж обрала його своїм головою. Згодом, коли по великій російській революції року 1917, Кубанська Краєва Рада — Установчі Збори Кубанської Народньої Республіки, — відновила зруйновану російською владою козацьку державність, та обрала після більш як столітньої перерви вільними голосами свого голову — президента в особі Кубанського Військового Отамана, дідові Щербині доручено виконати святочно-історичний обряд помазання голови глиною новообраному Отаманові. Біблійні жиди помазували своїх царів на царство олією, християни — миром, а старовинні запорожці та за ними кубанці звичайною землею, заховуючи в цьому і більше змісту й символічного містицизму.

Тому ж дідові Щербині — голові Найвищого Кубанського Суду доручила Кубань, в складі Делегації, вивіз історичних козацьких клейнодів закордон та охорону їх до повороту на визволену від червоних окупантів Батьківщину.

Щербина походить з духовного роду, з тих обраних козачою громадою козаків, які при добрій вченості були ще добрими козаками й пам'ятали не лише славу запорожську але й самих запорожців на Кубані.

Воин з родиною виховали в ньому козака, сестра вивчила малого Хведька грамоті, скінчив він далі Чорноморську Духовну Школу в Катеринодарі та Кавказьку Духовну Семінарію в Ставрополі.

Осиротілий незабаром хлопець почав сам собі шукати засобів на життя та науку. Заклав хліборобську артілю, писав в Кубанськiм часописі, воюючи проти піяцтва та турбуючися про козацькі доходи й за це Військо дало йому стипендію до Петровсько-Розумовської Академії. Молодь тоді захоплювалася „хожденієм в народ“ та соціалістичними ідеями, й за це Щербині прийшлося перебратися до Одеського університету. І тут він впливав серед робітників, за що дорого заплачено: його „народовольця“ засадничого неприятеля

террору, обвинили в терорі, засадовили в одиночку і заслали на холодну північ, сталним шляхом — по турмах та в'язницях.

На заслання він занявся науковою працею, писав, як і раніше в часописах і видав книжку „Очерки южно-русских артелей“. В 1880 р. його визволили зі заслання, а в 1884 р. запросили завідувати земською статистикою до Вороніжської губернії. Тут він працював 18 років й написав багато дорогоцінних праць, за які дістав премії, велику золоту медалью та імя по цілому світу.

В цей час на замовлення Кубан. Війська він написав „Очерк истории Куб. Каз. Войска“ (1696—1888), піднесений наслідникові престоло Миколою, який згодом вчився з цієї демократично й популярно складеної історії. Сталося щось незвичайного — Щербина, який був під доглядом поліції, якому було заборонено жити в Москві та Петербурзі, одержав від царя брилянтовий перстень; згодом молодий цар Микола II призначив республіканця й соціаліста Щербину головою наукової експедиції до киргизських земель, де Щербина встановив норми землеволодіння, так що його й тепер згадують киргизи як свого захистника й спасителя.

Але року 1900 Щербина знов „провинився“. Він написав працю і виголосив її у Вороніжському земстві: про необхідність конституції в Росії. Сталася велика метушня; реферат видрукували закордоном, продавали по 200-300 рублів за відпис, міністри ремствували, а Щербина був героєм дня й піднадзорним на Кубані.

Революція 1905 р. знов висунула його — на становище голови Куб. Ради, яку дозволив цар під впливом „Історії Куб. Війська“, на члена 2-ої Державної Думи та на багато інших громадянських посад. На Кубані Щербина занявся фундаментальною працею над „Історією ККВ“, з якої вийшло два томи. Покійний С. В. Петлюра працював дая неї під керівництвом Щербини. В 1917 р. його обрано до Кубанської Краєвої та Законодавчої Ради, до Верховного Кругу Дону, Кубані та Тереку і Головою Верховного Суду на Кубані.

На Кубані Щербина виявив велику письменницьку діяльність і в 70 років навіть почав писати вірші й поеми українською мовою. В цих галузях і в науковій він широко працював й працює в Югославії в 1920 р., а від 1921 р. в Ч.-С. Республіці, де є професором Подебрадської Академії та Укр. Університету, в якому був і деканом й ректором.

Працює він пильно й тепер в численних товариствах, зокрема козацьких і невтомно пише свої „Спогади“ величезного історичного й побутового козацького значіння.

Кубанський дід вірить, що він ще побачить визволену Україну й Кубань і ми бажаємо йому цього, а з тим довгого життя.

С. Федорів



# Розброєння старш. школи в Камінці Струм.

1. XI. 1918

Зі спогадів учасника в. хор. У. Г. А. Мил. Демичука.

У другій половині жовтня 1918 р. „Революційний Комітет“ в старшинській школі XI. австрійського корпусу в Камінці Струмівській, зложений з однорічних підстаршин — переважно У. С. С-ів — завізав на довірочну нараду відпоручників поодиноких чет та засував їм сучасне політичне положення узв'язку з недалеким розвалом австро-угорської монархії. Ті довірені „однорічники“ мали за обов'язок теж довірочно поінформувати своїх товаришів-Українців у своїх четах про існування „Револ. Комітету“, про недалекий розвал австро-угорської монархії та про konieczність бути готовими, щоби перейняти владу в Східній Галичині, а також мали вони бути зв'язковими між „Рев. Комітетом“ з своїми четами. Згодом зв'язки ті так наладналися, що всякі інформації та накази дуже скоро знали всі Українці у старшинській школі. Рівночасно зв'язку з загальнополітичним положенням австро-угорської держави і Поляки — видно це було — щось затівали. Товариські взаємини поміж Українцями і Поляками помітно з дня на день гіршали, дискусії на політичні теми прибирали на гостроті так, що раз — як це собі добре пригадую — на острім стрілянні („Шіштетте“) тої чети, в якій я був — (чет. Ляйберга) — прийшло було до такої острої словної перепалки поміж Українцями й Поляками, що якби не однор. Михайло Титенч, дещо старший від нас і більше холоднокровний, не був погамував нас, то хто зна, чим був би цей інцидент закінчився.

При кінці жовтня дістали ми наказ від Революційного Комітету призбирувати та переховувати острі набой та бути більше чуйними та обережними у відношенні до Поляків, а також поменше виходити з касарень до міста... Розуміється, що кожний з нас з тремтливим від нетерпеливості серцем очікував щораз то нових наказів та вказівок і інформацій так від Рев. Ком., як також з інших достовірних джерел.

В дні 30. X. 1918 р. дістали ми наказ бути всім дня 31. X. в касарнях, бо о 7-ій год. вечором маємо розброїти цілу старшинську школу. Нас Українців однорічних начислювано тоді около 70 люда на більше як 300 всіх однор. старшинської школи. З труднощів, зв'язаних з виконанням важкого завдання розброїти старш. школу і перейняти владу в місті та обставити важливі державні об'єкти і комунікаційні шляхи та осередки, здавав собі Рев. Комітет прекрасно справу і виробив добрий план ділення в порозумінні з відпоручниками місцевого українського населення.

Дня 31. X. 1918 р. чи то хтось навмисне пустив таку поголоску, чи справді так мало бути, Поляки довідалися, що представник Укр. Нац. Ради зі Львова має приїхати до Камінки Струмівської,

щоби передати владу Українцям. Щоби цьому перешкодити, вибралося около 25 щонайвідважніших однорічних-Поляків на двіресь та очікували його приїзду, щоби згладити його зі світа...

А година минала за годиною. Кожний з нас — Українців по вказівкам Революційного Комітету через цілий майже візьний від заняття час нишпорив щось коло свого кріса, держав його майже все пополудне в руках та нетерпеливо очікував 7-ої години. Радість розпирала груди, що дожилося так світлої хвилини, горло стискалося з надміру преріжних почувань, погляди повні зазяття таї непевності схрещувалися з такими поглядами інших товаришів Українців, втаємничених у справу. Один одного запитував знедо, котра година, хоча сам мав годинник і міг легко подивитися та знати, котра саме година, однак кожному здавалося, що годинник товариша скорше й краще ходить, що в нього хутше буде 7-ма. Всею силою волі старався кожний з нас здавити ті всі радісні почування, щоби жадним необережним слівцем, натяком не зрадити тайни близького чину. Й досі не можу здати собі з цього справи, чим заповнив я весь час, здавалося, безконечно довгий від обіду до 7. години. З пізніших оповідань розброєних однорічних Жидів і інших довідалися ми, що в нашій поведінці замічали вони велику зміну, якусь таємничість та величність і те, що в їх очах вирости ми були в той день на якихсь небуденних, непересічних людей і що вони прочували, що ми щось плануємо, бо ми були так до себе подібними своєю поведінкою.

Три чверти на 7-му кожний з нас держить свій кріс на поготівлі, а в нього незамітно для інших владував вже набой. Набійниці також повні остріх набойів. Кожний ще раз в пам'яті пригадує собі, як звучить вложений на нього обов'язок та ще раз провірює і обдумує найкращий спосіб, як його виконати. Ще 5 хвилин до семи! Двох нас крутиться — ніби от так собі — коло стояків, на яких стоять кріси, тримаючи свій кріс на руці, двох інших крутиться коло дверей, інші походжають, заговорюють спіттоваришів...

7-а година — місце нетерпеливості і здернування заняла якась шалена відвага, очайдушність, яка виступає в людини безпосередньо перед доконанням діла незвичайної ваги... Аж нараз на обох стверях нашої кімнати рівночасно з'являється двох УСС-ів та дають наказ: „Всі руки в гору, Українці, збирати кріси!“ В тій хвилині двох товаришів стає з „до стрілу готовими“ крісами, зверненими дулами до кімнати, а нас двох збирає зі стояків кріси. Всі товариші — однорічні не-Українці здивованими очима глядять на те все, що ми робимо (тримаючи згору руки);



ми тимчасом відплинаємо їхні багнети, лопатки і іншу зброю та зібравши те все на коці, відносимо до вартівні, де вже застаємо зброю із інших ближче до вартівні положених об'єктів. Кожний з нас махінально відплинає австрійську розетку, чіпляючи на її місце заздалегідь приготовану відзнаку — емблем УСС-ів, або яку іншу національну відзнаку.

Роззброєні не-Українці підскакують як діти, кидаючися собі в обійми — головню Чехи і Жиди — радіють, що вже скінчили війну і тільки з сумом питаються, як їм дістатися до своїх домів. Поляки зате сильно зданервовані, декотрі не хочуть віддати своїх „екстра“-багнетів, не хочуть дати перепровадити у своїх куфрах та наплечниках ревізії та віддати бусоль (компасів) і карт, набоїв, але на категоричну загрозу, очевидно повинуються, бурмотючи щось під носом. Декотріж Українці, що до того часу за мало виявляли свою національність, а то й уходили до цього часу за Поляків, просто зі сльозами в очах протестують проти роззброєння, заявляючи, що вони теж Українці і просять, щоби їх прийняли в наші ряди, виказуються особистими документами, що вони греко-католики і т. д. Такі справи полишаємо до полагоди нашої команді.

По виконанні тих вступних завдань, замишається в кожній четі по двох наших вартівних, а інші мали вже заздалегідь призначену функцію. І так однор. Процьків мав спроводити до зайнятих нами касарень зібраних в недалекім ліску около 300 селян з дооколичних сіл. Інші знов мали обставити кругом касарні, щоби не випустити з них нікого чужого та роззброїти тих около 25 Поляків, котрі ще не були вернулися з двірця; інші знов мали піти на скріплення слабих залог на двірці в Камінці Стр. і Сопіжанці та обсадити залізничні мости і інші об'єкти та уряди в місті. Щоправда, до скріплення залог в різних місцях можна було ужити прибувних селян, однак між ними було мало обзнайомлених зі зброєю і краще було перевірити їхні військові здібності в слідуєчих днях як зразу взяти їх до служби на так відповідальних позиціях. Кращою допомогою були прийвні в місті ученики місцевої гімназії чи семінарії, котрі бодай зміли обходитися з крісом завдяки попередній, тайній підготовці, чого не можна було зробити з селянами. Приявність в касарнях пор. У. С. С. Краснопер, чет. Салека і декількох ще енергійних підстаршин УСС. давала запоруку, що вдалося переведене перейняття влади є добрим передвісником грядучих важливих подій.

Я мав призначення ще з декількома товаришами однор. підстаршинами скріпити залог залізничного двірця в Камінці Струмівській. Коло години 9.30—10, відійшли ми болотистими стежками в напрямі двірця. Зараз за касарнями коло малого залізничного містка, наткнулися ми на нашу стійку, що зупинила нас та запитала про клич. Стійкові, що березли входу від касарні від сторони двірця, оповіли нам, як відбулося роззброєння повертаючих з двірця Поляків, котрі по

черзі мусіли пролежати кілька хвилин „долів“ на мокрій землі, бо не хотіли йти до касарень, коли почули українську команду, а не могли втікати, бо вірили загрозі стійкових, що їх застрілять на випадок проби втечі, вониж з двірця повертали або одинцем, або малими гуртами, не прочуваючи того, що в межичасі в касарнях скоїлося.

Також у старшинській харчівні наша стежа, котра пішла роззброювати старшин, що саме збиралися на вечеру, зробила своїм виступом чималу несподіванку — головню для старшин Поляків, однак серйозного опору ніхто не посмів ставити тимбільше, коли довідалися, що ціла старшинська школа вже роззброєна — хоча це роззброєння також щойно рівночасно переводилося.

На другий день, себто 1. XI. 1918 — оскільки собі пригадую, була неділя, або якесь укр. свято. Як тільки трапилася нагода піти службово до міста — я радо скористав з неї і пішов. Ті самі знані мені добре будинки та вулиці видалися мені куди більшими, кращими та привітнішими того осіннього дня... Люди здавалося всі поголовно веселилися, раділи, а ті учениці-Українки, котрі припинили жовтоблакитні стяжки (це була якась збірка, чи зумисно заряджене декорування всіх Українців мешканців міста в той святочний день), видалися мені не людьми, а просто ангелами, неземськими істотами, що звіщали всім громадянам-Українцям, які поклалися спати австрійськими підданими, про те, що вони є від цього 1. XI. 1918 р. вільними горожанами вільної української держави!!...

Під вечір того дня змінила нас інша стійка і ми вернули до касарні. На подвір'ї застали десятки селянських возів, навантажених харчами, які наспіли з різних дооколичних сіл на прохарчування українського війська. Видно було також багато селян, котрі зголосилися як добровольці і вже робили військову муштру. В команді касарень довідалися ми, що пор. Краснопера з одним однор. — мабуть дес. Заплатинським чи з ким іншим — поїхав до Львова по дальші накази та інструкції. Всі очікували нетерпеливо його приїзду і вістей зі столиці. Десь полудні затуркотіло на подвір'ї касарні авто з синьожовтою хоругвою. Пор. Краснопера приїхав. Невини привіз він зі столиці не надто потішачі. Десятник, котрий з ним приїхав, оповідав про перестрілки на вулицях Львова.

В кілька годин по приїзді пор. Краснопера з Львова наказано збірку охотників, котрі хочуть їхати до Львова. Зголосилися майже всі одюрічні та інші вояки, що в міжчасі зголосилися, а їхати мало тільки 50 чоловіка. Хто вибирав тих охотників зпоміж всіх, що зголосилися, не памятаю, однак памятаю, що коли дотичний командант казав мені виступити з ряду — себто, що я залишуся в касарнях і не поїду покищо до Львова, я хильцем перебіг на ліве крило і таки попав в число тих, котрі мали їхати. Нам казали бути зараз готовими до виїзду. Ми доповнили наші запаси амуніції та дістали консерви. Нашим командантом назначено підхор. Меркуна.



# Рейд от. Ю. Тютюника

(З циклу: Чотири повстанчі рейди і їх ліквідація).

Написав: Ол. Доценко

Юрій Йосипович Тютюник походив із селян с. Будищ (Смілянських). Самотужки здобуває він собі освіту. За часу Великої Війни скінчив військову школу прапорщиків. З війни вийшов в ранзі поручника. Як делегат від війська попадає в члени Центральної Ради. Підчас повстання проти гетьмана Скоропадського стає начальником штабу революційного комітету в Києві. При відході Директорії з Києва виїхав на південь до от. Григорієва. Був там командантом бригади. Провадив операції в напрямку Катеринослава. По захопленні Знаменки та Олександрії більшовиками от. Ю. Тютюник розпочав партизанські рейди.

Ранком 27-го травня 1919 р. от. Тютюник залишив ст. Пятихатки під натиском більшовиків і почав відступ вздовж залізниці на Олександрію. Ворог уперто навідав. На ст. Зелена стало відомо, що м. Олександрія захоплена ворогом. От. Тютюник був одрізаний від центру і не знав, що з ним станеться. Могло бути два рішення: а) поспробувати вибити ворога із м. Олександрії і звідгіля поспробувати звязатись з от. Григорієвим і б) використати ніч (був уже вечір), зійти із залізниці і, обійшовши Олександрію, навязати звязок з от. Григорієвом. Ю. Тютюник зупинився на другому. Неясність положення, яка змусила от. Григорієва залишити рантово Олександрію без повідомлення от. Тютюника, та мала кількість бойців вплинули на прийняття такого рішення.

Тимчасом з боку Олександрії надіхав броневик, який почав обстрілювати Зелену. Появилася і піхота, але вже смеркало.

27-го травня о 10-ій годині вечора от. Тютюник із своїм відділом зі ст. Зелена вирушив в напрямку на с. Верблюжки. Залишені потяги, бронепотяги і майно підпалено і до решти знищено коло 11 години 28-го травня через розриви артилерійського майна.

Відділ зупинився на відпочинок. У відділі от. Тютюника було коло 1000 людей. Коло половини людей не мали зброї. Решта, хоч і мала зброю, але не уявляла із себе військової частини, яка була б здатна до бою: були там повстанці, що пару днів як вступили до відділу, штабовики, немущтрові, тощо. Організовані частини давно забрав от. Григорій на другі напрямки. Отже от. Тютюник був командантом без бригади. Здержував він москалів з боку Катеринослава виключно бронепотягами та місцевими селянами. Веста в такому стані загін було неможливо: сотня вояки кіннотчиків могла все ліквідувати.

Поблизу с. Верблюжки от. Тютюник робить реорганізацію відділу. В першу чергу відокремлено Верхньодніпровський відділ, який походив із Верхньодніпровського повіту, мав 119 людей. Люди цього загону були надійні, зате був невідповідний командант. Всіх, що не мали зброї, відправлено в степи. У всіх, що раніше служили у большевиків, було відібрано зброю і просто їх розігнано.

Розпущено теж і елемент, що не був при звичаєний до партизанської боротьби.

Після „чистки“ у відділі Ю. Тютюника залишилося 156 людей (119 Верхньодніпровців і 37 чоловіка збірних). Верхньодніпровці називали себе полком і цю назву й зберіг за ними от. Тютюник, сформувавши із збірних окрему сотню під командою хор. Яковенка. Старшин у відділі було 13 чоловіка. Отаманом або полковником полку Верхньодніпровців був Безуз. Був це старши а військового часу, малоосвічений і малоінтелігентний, в політиці не розбірався. Зате був самолюбом та владолюбивим, демагогом — розумівся на психології своїх підлеглих; малодосвідчений командант і трус, зате добрий організатор.

Помішником к-та Верхньодніпровців був Ісенко (козаки величали полковником). Людина ідейна, хоробра, рішуча але завше уникав та ухилявся від всяких посад. Він власне й керував боєм у своїй частині. Як народній учитель не мав військової освіти, але був завжди на місці. Не належав до жадної партії, але стає за відібранням землі у поміщиків і передачею її селянам без викупу.

Господарем Верхньодніпровців був хор. Жила. Флегматик по вдачі, але порядний і хоробрый чоловік.

Командантом окремої сотні був хор. Яковенко. Він був би добрим к-том куріня. Хоробрый, рішучий, але малоосвідомлений політично, його помішником був хор. Гуджів. Теж порядна і хоробра людина.

Далі були хор. Киричівна (хоробрый і чесний старшина); сотн. Камінський (при Директорії командант Балтського повіту, надзвичайно хоробрый старшина, добрий к-т малої частини, чесний і фанатик-націоналіст, пізніше не приймав жадної посади, хоч в бою часто заступав своїх командантів); пор. Олекса Іванович Сербин (нач. штабу от. Тютюника, по освіті інженір, хоробрый, але не витривалий, за кабінету Мартоса, переконаний про неминучу катастрофу, зник невідомо куди, при ньому служив і його менший брат козаком; в політиці розбірався, але був безпартійним). Був ще політичний референт Макаренко.

Постачання в от. Тютюника було чудове: було багато добутого ще у Французів, мануфактури, набоїв 60.000, 3.000.000 карбованців грішми. Кулеметів було 3 Максимі і 1 Кольта.

Після недовгого відпочинку реорганізований загін вирушив далі і коло 11. години вечора 29-го травня зупинився на ночівку в с. Аджамка. Загін зробив коло 80 верстов. Кінно їхало 4 старшин та 2-ох козаків. Люди страшенно перетомилися. Хотіли відірватися від ворога — тим і пояснювався такий великий марш.

В с. Аджамка відпочивали аж до 10. години ранку 30-го травня. Забезпечений усіми способами розвідки, відділ наближався до залізниці Елисавет — Хирівка. Відділ вийшов на ст. Трепівка.



Співробітник от. Григорієва Попов тримає ще в своїх руках м. Єлисавет. На ст. Хирівка стояв сам от. Григорій. Большевики давили зі сходу і заходу. Кожну хвилину треба було чекати, що вони змусять повстанців залишити залізницю. На ст. Трепівка стояло багато потягів з різними тиловими частинами повстанців. Вони не знали, що їм робити.

В телеграфній розмові Ю. Тютюнника з Н. Григорієвом, Тютюник одержав останній наказ від Григорієва. От. Григорій уже прийшов до рішення залишити залізницю і розпочати партизанку на широку скалю.

Наказом про партизанку от. Григорій поділив Україну на губерніяльні партизанські округи, що йому підлягали. В кожному повіті і волості мали бути командири місцевих повстанців з відповідною підлеглістю. Губерніяльних отаманів мав призначати сам от. Григорій. Решту командантів повинні були тимчасово вибирати самі партизани, а затверджувати їх мав губерніяльний отаман. Коли губерніяльний отаман визнавав потрібним призначити команданта партизанів повітів чи волостей, то право таке надавалось йому наказом про партизанку.

Тимчасом от. Григорій попросив от. Тютюника боронити Єлисавет до того часу, поки він не закінчить все на ст. Хирівка і не відійде від залізниці. Пізніше от. Тютюник мав іти туди, куди вважав потрібним і найбільше відповідним.

От. Тютюник разом з Поповим боронили Єлисавет аж до ночі. Смерком вони залишили залізницю і пішли в різні боки: Тютюник на північний захід, а Попов на захід.

Після ліквідації повстанчих тилових частин на ст. Трепівка, загін Тютюника побільшився до 204 людей; тут ще взято одну гірську гармату, 2 кулемети Кольта. Гармату возила пара коней, що їх забрано у Німців. Коні були добрі: возили гармату аж до приєднання її до Армії У. Н. Р. Набоїв було 240. Командантом гармати призначено пор. Сербина, що трохи розумівся на цьому ділі. Забрано і оркестру, але музиканти в першу ніч втікли, забравши із собою всі музичні інструменти.

Із ст. Трепівки от. Тютюник дійшов до м. Федварі і відпочивав майже до полудня 31-го травня. Тут прийнято рішення вийти на Київщину і зв'язатися з українським військом.

У м. Федварі всіх людей загону посаджено на селянські вози. Похід ішов в такому порядку:

авангард — одна сотня, головні сили — решта. — Авангард вислав одну заставу з кулеметом по дорозі маршу на віддаля 1000 кроків. Головні сили вислали також заставу назад, яка властиво і була арьергардом. Усі люди по 7 чоловіка їхали на возах і були на поготові кожну хвилину стати до бою.

Перед вечером 31-го травня виявлено, що в с. Сентові, якраз по дорозі маршу відділу, стояло якесь військо. Кінні донесли, що в Сентові стояли якісь повстанці. То був от. Залізняк.

Оба отамани вирішили на нараді, що по виході на Київщину будуть переводити операції узв'язку між собою. От. Залізняк від постачання от. Тютюника одержав 12 скриньок набоїв. Потім відділ рушив далі і заночував в с. Капітанівка.

От. Тютюник рішив затримувати селянські вози не більше одного дня. Селянам платилося по 2 „махи“ мануфактури („мах“ — повстанська міра, наскільки можна простягти руки). Селяни прихильно ставилися до цього загону. Слава про цей загін, який за все платить, далеко його випереджувала. Як звичайно волилися, селяни все перебільшували те перекручували. Говорили навіть, що йде біла гвардія і за все платить золотом та сріблом. Не зважаючи на робочу пору, возів можна було дістати скільки забажаєш, легко було добути вівса, сіна та ін.

— Грамота ордену Залізного Хреста  
от. Юрка Тютюнника





Ранком 1-го червня от. Тютюник вирушив з Капітанівки. Переходили через залізницю Бобринська — Помішна. Більшовицький бронепотяг, що стояв на ст. Новомиргород і мав іти до ст. Помісної, мусів завернути з причини розібраного вночі 31-го травня шляху на ст. Бобринська. Повстанці зауважили бронепотяг і обстріляли його з гірської гармати. Більшовики не сподівалися стрінути тут ворога та ще з артилерією. Більшовицький бронепотяг теж відповідав, відходячи на Новомиргород. Перед Новомиргородом бронепотяг перевернено, а його команда пішла пробиратися лісами до своїх. Місцеві повстанці забрали озброєння броневика для себе. Цей успіх добре вплинув на людей загону.

Над вечір 1-го червня загін от. Тютюника уже був у с. Лебедині. Тут вирішено відпочити, а тимчасом виявити, що діється на Звенигородщині, бо туди прямували повстанці.

В с. Лебедині повстанці піймали кілька чоловіка червоноармійців 7-го совітського полку, який стояв тоді в Шполі і на другий день мав вирушити до Черкас.

7-ий сов. полк мав до 1000 багнетів і дві батареї. От. Тютюник задля малої кількості людей у відділі рішив не нападати, а притаятися в Лебедині. У цьому селі загін простояв до 4-го червня.

2-го червня 7 сов. полк вирушив у потягах по залізниці на Черкаси. 3-го червня до с. Лебедин підїхав більшовицький бронепотяг, не знаючи, що в селі стоять повстанці. На ст. Лебедин стояв поганенький паротяг. Повстанці пустили його на броневик. За кілька хвилин і броневик, і паротяг були одною руїною: від удару все покотилось із залізниці в провалля. Повстанці здобули один цілий кулемет і трохи набоїв.

Коло полудня тогож дня до с. Лебедина прибув відділ от. Мірошніченка і він, і от. Залізняка погодилися тримати зв'язок з от. Тютюником.

4-го червня відділи от. Тютюника і Мірошніченка одною колоною перейшли через м. Шполу до с. Лозоватки і там заночували. При переході м. Шполи повстанці захопили господарство 7-го сов. полку і 4. полонених. Тут же був склад провізії, яку зібрав представник Петроградського „совхозу“: борошно, галети, сало, масло, повила, картопля, яйця тощо. Частину майна забрали для власного ужитку, а частину роздали селянам. У м. Шполі козак з відділу Мірошніченка знасилював 15-літню жидівську дівчину і дещо пограбував. Розбишаку піймали на горячому вчинку самі козаки, які сюди прибігли на крик старого Жида. По присуді суду, цього козака вже за годину розстріляли на головній вулиці. Така поведінка повстанців з грабіжниками дивувала Жидів, які чекали нових погромів. Тут пощастило вияснити ситуацію на Звенигородщині. Коли от. Григорій оголосив загальне повстання проти москалів, то цілий повіт і м. Звенигородку захопили повстанці. Але по невдачах Григорієва, червоні розпорошили повстанців і знову опанували Звенигородку. У місті стояло залогом до 400 червоноармійців „охрального батальйону“. Його боездатність була невелика. По волостях була ще червона міліція в більшості з місцевих селян.

Майже в кожному селі були повстанчі організації, але для виступу вони чекали відповідного моменту. Зброя, хоч і не багато, теж була на селах. Навіть гармати заховано по лісах, хоч і без замків. От. Тютюник провадив організаційну працю обережно: він не виявляв наміру командувати загонами, які стрічав по шляху свого маршу і не видавав наказів до людности про допомогу, про повстання. Він тільки заохочував місцевих ватажків до організації своїх загонів та провадження боротьби проти москалів. Не зважаючи на те, що Мірошніченко отверто виявляв бажання підлягати Тютюникові, Тютюник обережно запропонував йому переводити операції тільки у зв'язку з ним.

Зате в своєму загоні от. Тютюник збивав людей в одну сімю, приборкуючи неслухняних — одних караючи, а другим відбірав ґрунт у впливах на козаків. А роботи було не мало. Повстанці складалися з людей, яких було тяжко тримати в послуху. Особливо це було помітно поміж старшинами. До таких власне належав Безус. Він користувався прихильністю Верхньодніпровців як їх земляк. Але він не відзначався хоробрістю та рішучістю і коли зачалися бої, це дуже скоро захитало його авторитет.

В організаційній роботі загону значну роль відіграла окрема сотня із своїм командантом Яковенком. До складу сотні належав ідейний елемент і в більшості інтелігентний. На цю сотню от. Тютюник опирався у всіх критичних випадках.

5-го червня загони от. Тютюника і от. Мірошніченка вирушили із с. Лозоватки і перейшли до с. с. Козацька (Тютюник) та Топильна (Мірошніченко). В цих селах загони мали на меті перебути кілька днів, зв'язатися із от. Залізняком і тільки тоді розпочати більш активну боротьбу.

Дні відпочинку використовували для поліпшення організації загонів, чистки зброї, латання одягу тощо.

Але повстанцям не прийшлося довго відпочивати. Червоні, помітивши рух Тютюникового загону на північ, рішили ліквідувати його на Звенигородщині. Для ліквідації був призначений 7-ий совітський полк при гарматі. Цей полк мав приєднати до себе „охранный батальйон“ в м. м. Звенигородці та Городищах, щоб збільшити свою силу. Бойовий стан цього відділу мав би виносити до 1.800 багнетів при 14 кулеметах та 6 гарматах. При 7-ому сов. полку була кінна розвідка коло 40 чоловіка.

7-го червня два куріні 7-го сов. полку при одній гарматі прибули до м. Городищ, але не застали вже там „охрального батальйону“: напередодні його знищив от. Залізняка. Ці два куріні в свою чергу страшенно погромили відділ от. Залізняка у с. Свиначі тогож таки 7. VI. і перейшли на ніч до м. Вільшани.

Один курінь 7-го сов. полку при батареї гармат 7. VI. переїхав до м. Звенигородки, де йому місцевий „охранный батальйон“ улаштував урочисту зустріч. Майже до ранку 8. VI. в міському клубі грала оркестра і гуляли більшовики.

(Докінчення буде).



# Ще в справі 10. і 11. листопада 1920 р.

(Лист до Редакції).

Високоповажаний Пане Редакторе!

Не відмовте умістити у поважному часописі Л. Ч. К. цей мій лист.

В „Літописі Червоної Калити“ за 1933 рік ч. 1. інж. Пекарчук змістив свою статтю під назвою: „Правда про 10 і 11 листопада 1920 року“, як відповідь на статтю сотника Бориса Монкевича під назвою: „З останніх днів боротьби“, вміщену в тому ж часописі за червень 1932 року.

Інж. Пекарчук у своїй статті „Правда“ написав, розбираючи статтю сотника Монкевича: „З останніх днів боротьби“, явну неправду.

Для правдивого освітлення подій останніх днів боротьби 1. кулеметної дивізії в большевиками, я подаю наступне:

1-го листопада 1920 року, я з окремим відділом, котрий входив до складу середньої групи військ Генерала Тютюнника, повернувся до складу 1-ї кулеметної дивізії і приступив до виконання обов'язків першого помічника команданта дивізії. Дивізія в той час займала позицію в верстах 18 на схід від Могилева на лівій екі: Михайлівка, Буша, Мерзниця і т. д., упираючись в Дністер.

3-го листопада я виїхав на фронт дивізії. Оглядаючи кінну сотню, під керівництвом сотника Пекарчука, котрого перший раз в житті своєму я побачив, — я був дуже незадоволений тим безладдям, в котрому перебувала сотня, як бойово-муштрову частину, а тому призначив 3-х добовий речинець для переведення сотні до порядку. Оце було перше моє „знайомство“ з сотником Пекарчуком. Припускаю думку, що з того дня у сотника Пекарчука зародилася до мене, як начальника, неприязнь.

8 листопада визвав мене ген. Бурківський телефоном, як заступника Комдіва до Штабу дивізії, до м. Могилева. Сам ген. Бурківський в той день виїхав на нараду П. Г. О. до м. Нова Ушиця.

Біля 11 години ранку, 9-го листопада в Штабі дивізії отримано телефонічне повідомлення від штабу першої кулеметної бригади про те, що значні сили ворога наступають на відтинку згаданої бригади, але нашим вогнем наступ припинено.

В супроводі двох кінних козаків я вирушив верхи на місце бою, минувши с. Яруту, де знаходився Штаб бригади.

Від командантів сотень я довідався, що жадного наступу ворог не провадив, а лише віддано кілька рушничних стрілів по ворожій стежі. Кінної сотні на позиції не було, а розвідку з нашого боку проваджено пішими стежами. Повернувшись з позиції до Штабу бригади, я приструнив кого саід за фантастичні донесення.

Тогож дня під вечір мене знов визвано телефоном до Штабу дивізії, а 10 листопада ранком я брав участь в нараді старших начальників правої

групи військ, під проводом команданта групи, Генерала Удовиченка.

З огляду на те, що 11 листопада армія У. Н. Р. мала розпочати наступ на всьому фронті, я на підставі наказу по 1-й кулеметній дивізії, з 10 листопада 1920 р. ч. 1/оп., мав кермувати правим бойовим відтинком себто частинами першої кулеметної бригади, а Генерал Бурківський лівим.

10 листопада, після наради, я відїхав на позиції першої кулеметної бригади, з котрою брав участь в боях тогож дня до наступу пізньої ночі.

Колиж виявлено, що частини правої групи під натиском переважаючого ворога і з причини прориву нашого фронту розпочали посуватися назад, і що технічний зв'язок зі Штабом дивізії перервано, я видав розпорядження частинам першої кулеметної бригади про відворот в напрямку на с. Бронницю, а пізніше на м. Могилів.

Підчас відвороту, я цілий час був при відступаючих частинах, а саме при кінній сотні, яка йшла в авангарді першої кулеметної бригади, чому я і прибув 11 листопада ранком до м. Яришева раніше від головних сил, які в короткому часі і самі почали підходити поволі до міста.

У своїй „Правді“ про 10 і 11 листопада 1920 р. інж. Пекарчук змістив явну і зловбу неправду, що пібито 10 листопада, я, взявши 4 кіннотчиків, відїхав до Могилева.

Так само неправдою є, що він робив мені доклад про бойове становище на фронті другої кулеметної бригади, бо о 6 годині вечора зв'язок поміж бригадами був уже перерваний і що друга бригада відступила назад, — про те я знав дуже добре.

Щодо бойових подій 11 листопада під м. Яришевом, то картина була така:

Коли я прибув з авангардою до м. Яришева, то на зустріч мені дійшли з хати Генерал Бурківський та начальник Штабу дивізії полковник Мазюкевич і запропонували мені погрітися і випити чаю. Підчас балачок з висот, що оточують західно околицю м. Яришева, відкрито кулеметний і рушничний вогонь по містечку і війську, що скупчилося в місті. Розпочалася страшесна лавіка: крик жінок, воїцтво ховалося від куля по будинках і подвір'ях, підводчики обозів втікали в напрямку Дністра, кидаючи обози.

Треба було рятувати становище, не гаючи часу. Коли я запитав ген. Бурківського, як старшого, що він думає робити й отримав незадовольняючу відповідь, я взяв ініціативу в свої руки й наказав командантові пішого куріня, сотні Кириці, атакувати ворога, що стріляє по містечку, а я особисто, на чолі кінної сотні, кинувся на ворога, що перерівав головний шлях для нашого відвороту. Завдяки тому нашому наступові ворожа кіннота почала відходити.

Маючи на меті дати бойовий наказ командантові



даний сотні, сотником Педарчуком, а помічник його відсутність, а молодший старшина цієї сотні, поручник Володчук з'явився мені, що сотник Педарчук застрів мене з моєю бронею. Провів сотником в кривий поручник Володчук. Після сотника Педарчука, вказом на дивізії, вихреслено з селу дивізії, як смертю, а справу про його діяльність передало військового слідства.

На одній зі сторінок „Історії 1-ї кулеметної дивізії“, укладеної колективом бойових старшин

дивізії вичитався як брудна пляма, дезерція сотника Педарчука. Треба було мати багато сміливості, щоб рішитися написати таку несправу у своїй „Історії“, значить добре про свою особу серце бойових старшин 1-ї кулеметної дивізії.

З великою пошаною

Г. Пузінький, генерал-поручник

20. лютого 1933 р.

Укр. Станиця при м. Каліні.

## Бандит

Випуск. Володимир Ступа<sup>1)</sup>

(Записки)

- Хто там?
- Атрофі!
- Хто? — питає ще раз.
- Не страшиайся, я отримав!



Пор. УСС. Ступа Вол. в однострою четарі.

Я вийшов у другу кімнату і сказав господареві, що хтось грімає у вікна.

— Я зараз, — сказав господар і пішов відчиняти двері. Я вернувся у свою кімнату і поклався до ліжка, очікуючи невіданих відвідин. Чути тупі як кіньми люди. За хвилину отвіряться двері, впаде світ світає до моєї кімнатки, входять незнайомий австрійський чоловік, в обох руках держить по револьверові, спрямовані в мене і питає:

- Ви хто такий?
- Австрійський воєннодільник, — кажу.
- Ви офіцер?
- Так, — відповідаю.
- Увійдіть, — звертається він до садатів, яких повинні вже зайшло в кімнату. Після сказавши револьвери в кишені витягнув до мене руку і представився.

— Поручник Шмід. — Вже гід гадина зробив з кішені.

- Кому? — питаю.
- Ковбасі!
- Як?
- Так! Убит, сволоче.
- Не хочетеся вірити, — кажу йому.
- Одягайтесь і ходіть зі мною, я вам покажу.
- Деж він лежить?
- Коло волості.
- Тепер ніч, невигідно йти, краще зажді до рана і тоді вже піду, — відмовився я.

Поручник почав розказувати, якто він організував відділ до боротьби з бандитизмом і як то вдалося йому пізнати та збити Ковбасу. Відтак розпрощавшись зі мною, пішов.

Однак справа представлялась зовсім не так, як поручник мені розказував. Він хотів видно в моїх очах показатися героєм, тому сказав, що то він убив Ковбасу.

Ковбаса не чувся добре в дніпрових плавнях та на відлюдних хуторах. Він вже мав досить того всього, досить мав грошей і золота, тож хотів зажити вже спокійно і не наразитися більше на небезпеку. Задумав з Дуняшою виїхати на Кавказ, купити собі хутір і зажити в добрі без пригод. В тій цілі вислав свого довіреного товариша Чухачева до Верхньодніпровська, щоб довідався, коли відходять поїзди в сторону Кавказу.

Чухачев, вертаючи зі станції Верхньодніпровська до города, попав у руки банді Апостола. Вони знали, що Чухачев належить до відділу Ковбаси.

— Гей хлопці! Пазайте шнурок, — крикнув Апостол, — повісимо суєвину на стовпі.

Чухачев упав на коліна перед Апостолом:

- Даруй життя! Видам Ковбасу!
- Добра заміна, — згодився Апостол.

Взяв кулемет і кілька своїх людей і пішов в степ на хутір, що був віддалений яких 20 верст від Мишурин Рога.

— В тій хаті є Ковбаса. Дуняша і якась вдова, — сказав Чухачев. На кількесот кроків від хати заставив Апостол кулемет і почав сікти по хаті. Вистріляв кілька гуртів і зайшов обережно в хату. Дуняша безпритомна лежала під ліжком, Ковбаса неживий і вдова мертва. Лишивши вся як застали, пішли всі своєю дорогою. Чухачев вірний вернувся у Мишурин Ріг і розказав, що Ковбаса вже не живе. Люди не хотіли вірити. Ви-

<sup>1)</sup> В опублікованій часті оповідання Володимир Ступа.



привітось кілька дядьків фірмою у стей на хутор, привезли хитрого Конбасу і поклали на лаві коло вогню. Дискантно розніслась вистка про смерть

зі і околиці. Я побув ще кілька місяців в тім селі. Врешті задумав вернути до дому, до своєї родини. Треба було розрахуватися з Губпродкомом,



Війська УСР в Грушків на Херсонщині 1918 р. Старшини винкоду. В передній команд, винкоду 67, Григорь Косель.



Група старшин УСР. Від ліва: чет. Струць, сот. Др. Виховар, сот. Вітовський, підполк. тетям Армо М., сот. Косель, сот. четим Армо — сико, чет. Осип Телішак.

Конбасу, що село і околиці. Все, що жило, інше дивитися на того хитрого звіря. Скільки на нього наляпили, скільки пабили його палицями, годі сказати.

Скільки гнах, щоб нарядитись, що я ним зрозумів. Дядьки казали: Не годиться закупувати в землю так, як кожного чоловіка. Рада в рад ухвалена відвезти чашом на острів серед Дніпра і покинути, щоб птви його тіло рознесли.

З того часу стало тихо і мирно в Мишурин Ро-

в той час я виїхав до Катеринослава, одержав платню за 4 місяці і вернув в Мишурин Рі.

В кілька днів я розпрощався зі знайомими і поїхав Дніпром в гору в Золотийверхий город. Там стрінув я богато У. С. С., що служили при Центральній Раді чи в С. С. В той час були австро-німецькі війська на Україні. Вистаравшись документи подорожі, я вернув у Галичину і оголосився в коші У. С. С. у Нісочній. де комісія старшин мене ретабілізувала.



вишкіл УСС у Гривині на державній території старшини вишколу,  
вишколу от. Григор Косов.



Група старшин УСС. Від ліва: чет. Струць, сот. Др. Віхогор, сот. Вітовський, підполк. гетьм. Армії М., от. Косов, сот. гетьм. Арм. — енко, чет. Осип Теліщак.

Ковбаси, по селі і околиці. Все, що жило, йшло  
дипитися на того хижого звіря. Скільки на нього

в тій цілі я вибрався до Катеринослава, о



# Київський „Український Генеральний Військовий Шпиталь” в рр. 1917—1918

Спомини. Написав д-р Л. Кобилянський.

Таку назву мав Київський Військовий Шпиталь, коли в жовтні 1917 р., по наказу Генерального Секретаріату Військових Справ України, я зайняв посаду головного лікаря того шпиталю.

Ця назва була написана білими літерами на блакитному полі на великій бляшаній дошці, прибитій над ворітьми, що вели на подвір'я шпиталю. Шпиталь містився у фортеці — і ті ворота були того типу, як і всі фортечні ворота: то був неначе тунель, що проходив через усю товщу земляних валів. Але то не був головний вхід. Головний, або так зв. „парадний” вхід був з протилежного боку. Тут, на фронтоні великого шпитального будинку, що виходив на одну з головних вулиць Печерська<sup>1)</sup>, був уміщений російський царський герб — величезний двоголовий орел, з крилами спущеними додолу<sup>2)</sup>, а під орлом — російський напис: „Военный Госпиталь”.

Підчас світової війни я займав в російській дієвій армії посаду дивізійного лікаря одної з сибірських стрілецьких дивізій, яка вела воєнні операції спершу в Східній Пруссії, а потім — в Лотві та на Білорусщині. До Києва я прибув в осіні 1917 р. на 3-й всеукраїнський військовий зїзд, як делегат від команди штабу дивізії<sup>3)</sup>. Підчас того зїзду склався „жовтневий переворот”. Російський Тимчасовий Уряд, з Керенським на чолі, впав, а на Україні владу взяла в свої руки Українська Центральна Рада.

Коли скінчився військовий зїзд<sup>4)</sup>, я зібрався по-

вернутись „на фронт”, до своєї дивізії — цього вимагав мій службовий обов'язок. Ідучи на залізничний двірцець, я по дорозі заїхав до Головної Військової Санітарної Управи, щоб дізнатись, як стоїть справа з призначенням мене на відповідну посаду до одної з українських військових частин, що саме тепер формувались на Україні і мали взяти участь у світовій війні, яка ще тревала. З таким проханням я ще підчас зїзду звертався до Головної Санітарної Управи. Ця українська Санітарна Управа утворилась революційним шляхом і на чолі її став тимчасово др. Дмитро Одрина (нині покійний). То був хоч молодий ще лікар, але жвавий, енергійний, розумний, добрий організатор і щирий український патріот. Я, хоч і старий, але не вважав за якесь приниження своєї гідності коритись таким „молоднякам” як др. Одрина, аби лишень вони добре та ретельно виконували свої обов'язки, що вони їх самі наклали на себе. Не хто-ж інший, як ті „молодята”, правду кажучи, організували Головну Санітарну Управу — і наразі не було потреби усувати їх і ставити на їх місце когось із старих, поважаних лікарів.

Так ото заходжу я до Управи, а там Одрина сидить край стола та щось пише. Побачивши мене, він аж підскочив на стільчику.

— А! Ось нарешті Ви й з'явилися. А ми вже не знали, що й думати про Вас. Чи не захворіли, не дай Боже, що Вас так давно ніде не було видно. А Ви-ж нам дуже-дуже потрібні. Мабуть десь далеко живе?

— Та не близько, — кажу, — аж на Куренівці<sup>5)</sup>. Я оце зайшов до Вас, пане товаришу, щоб попрощатися та поінформуватись...

— Як-то „попрощатись”? — перепитав мене Одрина. — Куди-ж Ви так раптом схопились їхати?

— „На фронт”, а куди-ж більше? Адже військовий зїзд вже закінчив свою діяльність...

— Нікуди Ви, шановний товаришу, звідси не поїдете, а залишитесь тут у нас.

— То-б-то як? А хто-ж мене не пустить?...

— Та хоч-би й я, — сміється Одрина. — Ви тепер підлягаєте Українській Головній Військово-Санітарній Управі, а Управа призначила Вас на комісара до Військового Шпиталю від уряду Центр. Ради. Сідайте та зачекайте трохи: я зателефоную до Шпиталю, щоб прислали сюди по Вас фаєтон.

— А як-же воно буде з дивізією? — питаю.

— З дивізією? Дуже просто. Ми пошлемо зараз-же до начальника вашої дивізії телеграму.

<sup>5)</sup> Передмістя Києва.

<sup>1)</sup> Так звалась ділянина м. Києва, що лежала на високій горі, яка домінувала над усім містом. Тут містилась фортеця з бастіонами, фортами, казармами, казематами, арсеналом і т. д. та головна українська святиня — Київо-Печерська Лавра із своїми знаменитими печерами, від яких і сама ділянина дістала свою назву.

<sup>2)</sup> Це т. зв. „миколаївський” орел, який виктався за царя Миколи I. Со впе на Олександра II на державному гербі був орел з крилами, піднятими догори.

Малося на думці знищити цей російський царський герб і заступити його тризубом, але це вимагало багато роботи, а шпиталь переживав такі бурхливі часи, що було не до того.

<sup>3)</sup> В команді штабу нашої дивізії було біля як 50 поляків-українців, а тому, згідно з регуляміном військового зїзду, команда мала право послати на зїзд свого делегата.

<sup>4)</sup> Власне кажучи, зїзд не закінчився „нормально”, а був „ліквідований” через отой самий „жовтневий переворот”. В Києві почалися руху: були й збройні сутички між поляками, що стояло за російський Тимчасовий Уряд (це були переважно вихованці військової так зв. „юнкерської” школи) та українцями, що стали на бік Української Центральної Ради. Перемогли останні, при чому не обійшлося і без гарматної стрілянини.



що, мовляв, так і так: „по наказу Української Головної Військової Санітарної Управи і т. д.“ Тай край.

Само собою зрозуміло, що я страшенно зрадив, почувши такі речі. Мене вже давно кортіло накидати питання з дивізії, де служба за останні часи мені просто остобісіла. То була вже не служба, а ка'зна що. Після революції там почалася така колотня, що не донеда Господи!.. А з боку деяких лікарів дивізії почалося отверте глузування з моїх заходів перейти на службу до українського війська („ха, ха! Українське військо! А звідки воно взялось? Хто його вигадав? і т. п.“), почалися інтриги, анонімні донесення... одно слово — почалась гара тютюта, що хоч вріж шови та тікай куди очі!..

Через який час до будинку, де містилась Військово-Санітарна Управа, підїхав гарний, елегантний фаетон, запряжений паром добрих коней. То приїхав по мене з Військового Шпиталю голова „Ради лікарських помічників“<sup>\*)</sup> — Юрко Мельник.

Про цього Юрка Мельника годиться сказати декілька слів. Молодий, живий, енергійний, до самовідречення відданий українській справі і до того ж ще розумний, тактовний хлопець, Юрко був, можна сказати, головною рушійною силою всього, що чинилось у шпиталі в ті бурхливі революційні часи. Він якось вмів згуртувати навколо себе з так зв. „команди“ шпиталю людей всякої вдачі, вмів погодити між собою різноманітні течії та настрої серед нижчого медичного персоналу, — всі його слухали та поважали, — а своєю тактовністю здобув собі повагу та симпатії і серед вищого, старшинського персоналу. Юрко був дуже непосидючий; він майже не служив у шпиталі, а раз-у-раз десь з'являвся, ходив навіть у бій підчас „жовтневого перевороту“; а коли на Україну насунулися московські більшовики, то бився й з більшовиками. За таку свою „бойову“ діяльність Юрко Мельник дістав від команди шпиталю гарного гостинця — дорогу почесну шаблю.

Скоро тільки ми з Ю. Мельником приїхали до шпиталю, як він зараз-же скликав „свою“ громаду — лікарських помічників, санітарів і т. п., щоб мене як слід привітати. Коли посходились люди, Мельник звернувся до мене з гарною привітальною промовою (а він був ще, собі вшороку, не абиякий промовець), на яку я відповів, дякуючи за привітання, та просив підтримувати мене в моїй майбутній тяжкій та складній праці.

А праця була, справді, дуже складна. Як комісар від Уряду Центральної Ради, я повинен був бути в курсі всіх справ шпиталю: медичних, господарських, адміністративних, — повинен був всюди вистроювати свого носа, повинен був бути оком та духом Центральної Ради. А тут ще, на

лихо мені, Юрко Мельник, на котрого я покладав великі надії як на свого найближчого помічника, покрутився-покрутився трохи по шпиталю тай каже до мене:

— Ну, пане докторе, я мушу негайно їхати з Києва в дуже важливі справи. Але заспокойтесь — тут залишиться мій брат Левко; він Вам цілком заступить мене. Звертайтеся до нього; він Вам даватиме всі потрібні інформації і буде виконувати всі Ваші доручення.

Та не так воно вийшло, як казав Юрко Мельник. Той його брат Левко (також лікарський помічник) був, по своїй вдачі, діаметрально протилежність Юркові. Оскільки Юрко був палкий, рухливий ентузіаст, оскільки Левко був байдужий, скупий на слова флегматик. Нізкої суттєвої допомоги я від нього не бачив і примушений був кінець-кінцем обходитись також без нього.

Але не довго довелося мені комісарювати. Може через яких чару тижнів або й місяць з Генерального Секретаріату Військових Справ України прийшов за підписом Генерального Секретаря Симона Петлюри, — наказ про призначення мене на головного лікаря (шефа) шпиталю, замість усуненого д-ра Бушуєва, що займав цю посаду до цього часу.

Прочитав я цей наказ — і мені пригадалися мої студентські часи. Адже років 40 тому я — тоді студент останнього курсу Київського університету — ходив до цього самого шпиталю вчитись (у шпиталі були клініки), слухав знамениті клінічні лекції професора Покровського, працював у патолого-анатомічному кабінеті проф. Мінха... Гай, гай! Давно це було, а згадується так виразно, так ясно, немов-би воно було вчора, позавчора... І от тепер мені судилось стати на чолі, зробитись начальником цього шпиталю...

А клопоту з тим начальнікуванням було ще більше ніж з комісарством. Окрім Централі, шпиталь мав ще кілька тимчасових філій, котрі заснувались підчас війни. У шпиталі, разом з філіями, було до 5.000 хорих. Були тут, як і давніше, клініки: терапевтична, хірургічна, венерологічна та кабінет судової медицини. Але були й нові будинки, кабінети, лабораторії і т. п.

Дисципліна в шпиталі, як серед служби так і серед хорих, була в досить кепському стані. Революційним шляхом серед службового персоналу шпиталю утворились всякі „ради“ та „комітети“, які не визнавали над собою влади головного лікаря, а, навпаки, головний лікар повинен був користись тим радам та комітетам.

Але головне лихо було в тому, що мое становище в шпиталі було тепер якесь двозначне: велика частина вищого службового персоналу — лікарі, старшини, урядовці — ніяк не могли погодитись з тим, що я зробився шефом шпиталю по наказу установи, яка сама себе утворила революційним шляхом, тоді як у шпиталі є „законний“ головний лікар — д-р Бушуєв, призначений „законною“ владою, а не якимсь Генеральним Секретаріатом. Ото ж ці добродії, хоч і не визнавали мене, так-би мовити, де юре, але

\*) „Лікарські помічники“ — то були молоді люди з нижчою медичною освітою, яку вони набирали в „школах лікарських помічників“, що дотепер звалась: „Воєнно-фельдшерська школа“.



де факто не наважувалися покищо виступати  
отверто проти мене та проти наказу Генераль-  
ного Секретаріату. Вони були переконані, що  
все це — то річ тимчасова, що воно скоро ми-  
неться — і тоді знов запанує старий порядок.  
Що-ж до самого д-ра Бушуєва, то він, очевидно,  
цілком поділяв думку своїх прихильників, бо  
залишався й надалі в тому помешканні, яке було  
помешканням головного лікаря, брав, не пита-  
ючи мене, коней та фаєтон, призначених для го-  
лового лікаря, та їздив куди йому треба було.  
Я за це не сперечався, а щодо помешкання, то  
випросив для себе у відповідного „комітету“ па-  
ру кімнат в головному будинку шпиталю, добув  
трохи необхідних меблів таї оселився там з ро-  
диною<sup>7)</sup>.

Слід зазначити, що лікарські помічники, яких  
контингент складався виключно майже з україн-  
ців, і то українців національно свідомих, визна-  
вали мене, як шефа, без усякого застереження  
(про виняток буде мова далі). Теж саме можна  
сказати і про більшість лікарів-українців. З Бу-  
шуєвом я стрічався дуже рідко, — після мого  
призначення він до шпиталю не заходив, — але  
я переконався, що він, очевидно, був порядною  
людиною, бо всі лікарі шпиталю, без винятку,  
ставились до нього з великою симпатією.

Почалась робота, яка дуже нагадувала сизи-  
фову працю. Головна Санітарна Управа призна-  
чила мені двох помічників лікарів — Олександра  
Черняхівського та Миколу Равича — та всеж та-  
ки тягар служби падав головним чином на мене.  
А до того ще всякі заворушення в місті відби-  
вались дуже тяжко і на шпитальному щоденному  
житті: раз-у-раз припинялось електричне світло,  
не було води, бракувало харчів. Одного разу,  
напр., довелось мені годувати хорих... солоними  
огірками, бо нічого більш у шпиталі не було  
і роздобути не було можливості.

Та всетаки робота якось посувалась. Що тижня  
відбувались наукові збори лікарів, на які закли-  
кувано також представників від фармацевтів та  
лікарських помічників. Клініки працювали, сту-  
денти ходили... Між іншим наукові збори шпита-  
лю ухвалили, щоб від нині шпиталь називався:  
„Український Клінічний Військовий Шпи-  
таль“; на це Головна Санітарна Управа дала свою  
згоду.

Багато також було клопоту з „українізацією“  
шпиталю. Бо хоч шпиталь і мав назву „україн-  
ський“, але українського було там дуже мало. Все  
діловодство було російське; лишень при зносн-  
ях з Головною Санітарною Управою я вживав

української мови. Серед лікарів та урядовців  
шпиталю було чимало таких, що зовсім не знали  
української мови; а інші хоч і вміли розмовляти  
по українськи, але щодо писання — то справа  
стояла досить кепсько. Урядових актів ніхто не  
вмів складати — це доводилось робити мені са-  
мому. Так зв. щоденні „накази по шпиталю“ пи-  
сались російською мовою; а коли я звелів, щоб  
різнобіжно давати й український текст, то тра-  
плялись, напр., такі чудасії:

„Повернувшася с командіров-  
ки санітара НН показувати на ли-  
це“. (По-російськи „быть на лицо“ значить бути  
присутнім, приязним).

Довелось мені і цю роботу взяти на себе. На  
лікарських наукових зборах, що відбувались під  
моїм головуванням, я промовляв переважно по  
українськи, як також декотрі з лікарів, але біль-  
шість — по російськи. Протоколи зборів писано  
також по російськи, бо зпоміж секретарів шпи-  
талю ніхто майже не вмів орудувати українською  
мовою у письмі.

Минули Різдвяні Свята; настав новий 1918 рік.  
Місяць січень приніс із собою IV-й Універсал  
Центральної Ради про цілковиту незалежність  
та самостійність „Української Народньої Респу-  
бліки“; цей епохальний акт ми відсвяткували  
в шпиталі урочистою дефілядою шпитального  
відділу. Але вже тоді почали ширитись тривожні  
чутки про те, що на Україну та на її столицю —  
Київ з півночі та зі сходу суне більшовицька  
орда. В Києві було неспокойно. В Центральній  
Раді лунали якісь нелепні промови з боку таких  
членів Ради з жидів, як, напр., відомий Рафес, що  
був, в дійсності, більшовицьким агентом і мав за  
своє завдання — підірвати Ц. Р. з середини  
(„взрывать Центральную Раду изнутри“, як пи-  
сали про це самі більшовики).

Аж нарешті сталося... Більшовики вдарили на  
Київ і почалось бомбардування міста. Бомбарду-  
вали й шпиталь, полсували в де-яких шпиталь-  
них будинках мури. Але з людей поранило, таї  
то не тяжко, одну хору жінку та її чоловіка, що  
прийшов її одвідати. Бомбардуванням Києва ору-  
дував, — на вічну собі ганьбу, — Юрій Коцюбин-  
ський, син нашого славного письменника Ми-  
хайла Коцюбинського!... Батерія того вироєжа  
стояла якраз біля вікон мого помешкання в шпи-  
талі і звідси, згори, штурчала бомби на місто.

— Вже більшовики захопили Печерськ, а зав-  
тра кінчають Київ! — відрепортував мені служ-  
ник, що прийшов до мого помешкання палити  
в трубі. І сказав він це з такою веселою та гор-  
дою усмішкою, неначе-б то він мені незнать яку  
радісну звістку подавав.

Через якийсь час у шпиталі з'явилися більшо-  
вицькі вояки і почали скрізь нищпорити, шука-  
ючи зброї. Були, звичайно, і в моєму помешкан-  
ні та знайшли лишень дитячий пістолік, що ним  
бавився мій малий син.

На вулицях Києва вибухли бої. Українське вій-  
сько не встояло перед натиском далеко міцнішо-

<sup>7)</sup> Помешкання досить велике, з 5-ти чи 6-ти гарних  
кімнат, спеціально призначене для головного лікаря, було  
при шкільних лікарських помічниках, яка містилась в окре-  
мому будинку, напроти шпиталю. Згодом Бушуєв прибу-  
вавши був такі відсутності не помешкання ново-призначе-  
ного (також „революційним шляхом“) директорів школи  
лік. нем. — д-рові Дяткові



го ворога і примушене було одну по одній залишати свої позиції, посуваючись на захід, в напрямку міста Житомира. Разом з українським військом та під його охороною рушила до Житомира і Центральна Рада. Наш святий золотoverхий Київ, краса України, опинився в руках московських більшовиків... Почались грабуни та розстріли...

Я не зможу знайти слів, щоб розказати про те, що я тоді відчував, що я переживав... Ще-ж місяця не минуло з того часу, як ми урочисто відсвяткували національне й державне відродження України, проголошення її державної самостійності... А тепер?... Невже-ж мені таки судилось дожити до того, щоб власними очима бачити, як знов гине наша Батьківщина, як її знов запосів лютий ворог, як він її плюндрує гірш аніж колись плюндрували її татарва та інші сусіди, як він знущається над нашими національними святощами, топчучи їх своїми брудними чобітьми та ще глузує, кажучи: „ми вам принесли свободу (?) на вістрях своїх штиків (багнетів)?...“ Тоді краще вже вмерти аніж так жити!...

В шпиталі тимчасом утворився, без мого відома, „Комітет спасенія госпітала“. В цьому „Комітеті“ головував лікарський помічник Кузнецов-Сушко. Цей добродій був більшовицької орієнтації і завжди ставився до мене зухвало, не визнаючи ані моєї, ані взагалі чиеї-будь влади. Дуже можливо, що то він і був ініціатором утворення „Комітету спас. госп.“. До складу „Комітету“ увійшло кілька осіб з адміністрації шпиталю та кілька інтелігентних дам, що лікувались у шпиталі. Я, хоч і не проханий, бував на зборах „Комітету“, бо вважав за свій обов'язок знати про все, що діється в шпиталі. Ото-ж на другий день ранком після того як більшовики захопили Київ, до салі, де відбувались збори „Комітету“, вдерлось з десятиох більшовицьких вояків, а старший, мабуть, з них — тип справжнього харциза-розбишаки — гукнув:

— Здрастуйте, товарищі! — Ні с места! — Рукі вверх!... У кого есть оружје — кладі на стол, а то будет худо!

Всі повставали, підняли догори руки та стояли мовчки, бо зброї ніхто при собі не мав.

— Обискать! — заревів той-же більшовик з розбишацькою пикою.

Більшовицькі вояки кинулись до нас, приставили кожному з нас револьвер до лоба і почали мацати по наших кишнях, шукаючи зброї.

— А где ваш полковник? — крикнув харцизяка.

(Треба зауважити, що ми, старшини, не мали на собі жадних старшинських відзнак; ми знали, чим воно пахне — і тому заздалегідь їх поскидали та понизили).

— Я тут, — озвався полковник Ємельянов, що був начальником господарської частини в шпиталі.

— А, то — ви. Ну, так ступайте січас з нами. Марш!

Річ відома, куди і за-для чого кликали бідного полковника. А той стояв нерухомо, опустивши голову, блідий як смерть і не в силі був і слова вимовити.

Тоді озвався голова зборів — Кузнецов-Сушко (говорив він, звичайно, по російськи).

— Слушайте, товарищу! Ви полковника не руште; він — порядна людина; я вам за нього ручусь. А я належу до вашої-ж партії — і ото зараз після зборів піду зполосити до вашого штабу. А полковника, як-що не маєте особливого наказу його арештувати, залишіть. Ми — члени „Комітету спасенія госпітала“ і зібрались тут на раду.

Більшовик помовчав з хвилину.

— Ну, кагда так, то харашо. Работайте! — сказав — і, забравши свою ватагу, рушив зі шпиталю.

Виявилось, що санітарі та інші дрібні службовці шпиталю, скоро тільки більшовицьке військо з'явилося у Києві, порозумівшись між собою, склали такий, сказати-б, реєстр, до якого записали низку осіб — лікарів та старшин шпиталю — які їм були не доподобили. Тут на першому місці стояли: полковник Ємельянов та начальник відділу санітарів — капітан Грицун. Той реєстр віддано більшовикам, які вже порядкували в шпиталі. А у більшовиків — справа коротка: ані судів, ані зайвих балачок; куля в потилицю — таї по всьому...

Я бачив той „проскрипційний“ реєстр і був здивований, не знайшовши там свого прізвища<sup>\*)</sup>. Спитав я про це одного санітаря:

— Чому це ви обминули мене в своєму реєстрі?

— Бо Ви в нас недавно, — відповів санітар, — ми Вас ще мало знаємо.

Того-ж вечора в шпиталі відбувся „суд“ над полковником та капітаном. Судили їх ті-ж таки автори „реєстру“. Я не був на тому „суді“, але мені розказували ті, що там були, що і полковник, і капітан, захищаючи себе, так вплинули на своїх суддів, так їх зворушили, що ті ухвалили — дарувати їм всі їх „провини“.

На свого „комісара“ більшовики призначили до нашого шпиталю якогось червоногвардійця. Він був, здається, з латишів; в кожному разі — не з москалів. На наше щастя, то був досить порядний та чемний осібняк. Старшинської ранги він не мав; то був собі простий робітник з Петрограду; та як-би не він, то хто знає, що сталося-б зі шпиталем та з певною частиною його персоналу. „Комісар“ оселився в якомусь там куточку в шпиталі, годувався зби-чим, а для хорих добував і їстивне і одяг. Своєю інтервенцією в справі полк. Ємельянова та капіт. Грицуна він багато причинився до того, що ці останні залишились ще жити на світі (за це Ємельянов подарував „комісарові“ свою шаблю).

(Докінчення буде).

<sup>\*)</sup> Цей „більшовицький“ елемент нижчих службовців в шпиталю ставився вороже до всякого, особливо-ж до вищого начальства.



# Перші бої з Денікінцями

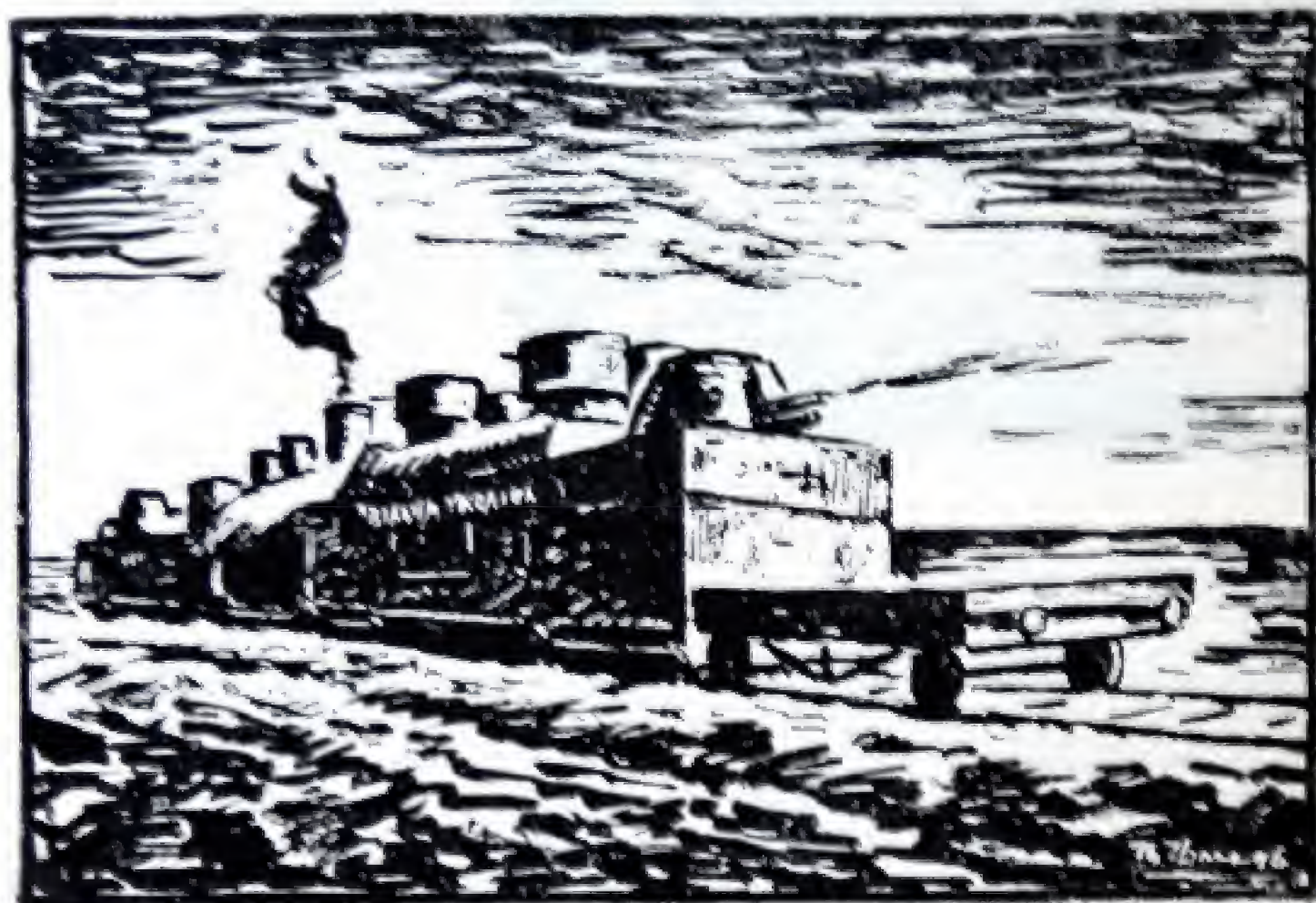
Написав Павло Матис, пор. ЗГД.

Осіня 1919 р. по великим і пам'ятним відвороті зпід Києва, перекинуто 7 бригаду полк. Бізанца, в склад котрої входила і наша батарея, з большевиського фронту на денікінський в район Немиров—Брацлав. Бригада задержалась в м. Немирові, а одну сотню піхоти і мене з 2-ма пушками вислали в напрям міста Брацлава, де мав імовірно знаходитися ворог. Ми мали творити передню бригадну сторожу та увійти в контакт з ворогом.

По обіді рушили в дорогу, а переді мною на підводах виїхала наша піхота. Осіннє сонце

наші полинули десь далеко. Ми йшли повільно, обережно, а тяжкий гуркіт пушок відбивався далеким відгомонем по лісі та полошин лісній птиці, що юрбами злітали на ніч до ліса. Перелякані нашою непрощеною зрикутістю і турботом пушок та амуніційних возів, перелітали вони чимраз далі в глибину ліса, і зашникаючись в темну гушавину — гніздилися на нічліг.

Перед нами затарахкотів скоростріл. Коні почали стригти ухами, іздні пушкарі поправились у сідлах, у нас вступили нові сили. На краю ліса замаячила силуетка нашого піхотинця.



І. ІВАНЕЦЬ

Панцирник в бою

усміхалось до нас своїм золотим промінням та гралось з нашими запаленими обличчями. Легенький вітерець розкохив по пустих та почорнілих полях гучну нашу пісню, якою забивали ми мототю і та гудьгу що глибоко розсілась та безпастанно тліла на дні нашої душі. Широка дорога, висаджена по обох боках старими, розложистими липами, вистелена грубою веретвою пожовклого, сухого листя, довго тягнулась між широкими полями, аж згубилась в густім, дубовім лісі. Запах лісової тині і перегнилого листя оживив нас і відсвіжив наше тіло, змучене довгими і тяжкими маршами та завзятими боями, які перейшли ми недавно під Коростенем та станицею Волинні Житомиром. Лісна тишина, переривана лиш час від часу тихим пошумом верхів старих дубів, діяла успокоюючо на наші зболілі нерви. Пісня замовкла і ми послухали в ритмічній ударі власного серця — йшли вперед. Думки

стріляли. Я підійшов до нього і він довів мені, що в містечку знаходяться Денікінці, з котрими, подумав я, прийдеться нам збройно розправитись. Я зіхав з пушками вліво на край ліса та приказав вкопатись. Внизу, як на долоні, розляглося між малими узгір'ями м. Брацлав, відділене від нас глибокою рікою Богом. Наша піхота підійшла над самий беріг ріки, заняла причілок моста і пробувала увійти до міста. Саме в той час привстав їх ворог скорострільним вогнем. Стріляці розсипались в розстріляну і відповили густою стріляниною. Боротьба розгорілась на добре, головню за посідання моста, куди старалась наша розстрільна увійти та за всяку ціну започувати в містечку.

Поволі западала ніч — однак боротьба не вгамувала. Мимо нас переїжджали перші підводи з раненими піхотинцями в сторону Немирова. Я приказав потягнути телефонічну лінію до перших



позицій піхоти та сам підійшов туди, щоб докладніше розглянутись та ознайомитись з створеною ситуацією і розпочати спільну акцію. Хильцем придорожнім ровом спускався я вниз. Крутом мов рої розярених бджіл брели острі кулі та заривались в чорну ґрунцію. Над рікою лежали наші стрільці. Я зупинився при команді сотні і тут розложив полевий, телефонічний апа-

новий підождати дня і приходу наших дальших сил, окупуючи і скріплюючи тимчасом свої позиції.

Вернувши до своїх пушок, застав я пушкарів, як відпочивали по тяжкій роботі. На обрії показався круглолиций місяць, та в супроводі зір приглядався спокійно сонним пушкарям, що обіди кругом розложений вогонь та згадували події сьогоднішнього дня...



І. ІВАНЕЦЬ

Бригадир

рат... Незабаром заясніла на погасаючій небо-склоні наша перша шрапнеля, роздираючи пронизливо сіру темряву ночі. Командую малу поправку і друга шрапнеля розсипалась саме над сильною групою Денікінців, що боронила моста. Дві дальші гранати зарились глибоко поза ними в бруковану вулицю, розкидаючи при тім купи каміння та дрібного, важкого заліза, засипуючи ним і доми і ворожі ряди. Задзвеніли потовчені шибки вікон, застогнали ранені. Десь зза горба відізналися і ворожа батарея, засипуючи наші пушки градом куль. Пушки наші не змовкали, а збільшили свою діяльність, обстрілюючи ціле побережжя, на котрому концентрував свої сили і обсаджував лінію противник. Від вогню наших гранат запалився дім по ворожій стороні. Буїне полум'я бухнуло в гору огненними язиками та освічувало нам поле ворожої операції, даючи нам можливість кращої орієнтації. В місті повстала паника — яка силоміць уділювалась золотопанонним царським воякам. Наше стрілецтво вмilo використало хвилю і кинулося до наступу на міст. Хто мав нагоду бачити ті, облиті золотом полум'я обличчя наших борців, — по віки забути їх не в силі. Кинулися на міст. Упали нові жертви. Крик і зойк ранених змішався з лоскотом і тріскотом перепалених балків палаючого дому. Ворог подався взад, захищаючи на місці убитих і ранених. Однак хвилю пізніше надійшла з міста сильна підмога і наші, забираючи полонених, подалися на свої позиції перед мостом. Ми поста-

Вогонь погас. Спали утомлені пушкарі. Осінній холод прикрив нас своїм білим покривалом-інеєм і скручував наше тіло в клубок. Я пробудився. На небі гасли зорі і бліднів місяць. Коні гризли вівсяні снопи і порскали. Коло пушок проходжувався стійковий і затирав з холоду руки. Дорогою машерувала в сторону Брацлава наша піхота, а з нею надіхав і мій командант батареї сот. Осип Когут. Розвідавшись докладно про вчорашній наш наступ — приказав вицфати пушки взад перед ліс, де вже заїхала друга половина батареї, а сам вибрався зі мною до перших ліній піхоти.

На сході рожевіло. В місці таїли згарища западеного дому і заносило на наші бік смердючим димом.

Сотню застали ми вже в глибоко викопаних ровах. На лиці стрільців слідна була перевтома від вчорашнього наступу і недіспаної ночі. Ту і там видніли глибокі ями, вириті ворожими гранатами. Свіжі сили піхоти розійшлись в ліво і право від моста та забрались горячково до праці. Час від часу відзивалися крісові стріли, а кулі дерелігали попри нас і ховалися в землю. При кмді сотні збивали стрільці пороми, котрими готовилися переправляти через ріку в місто. Кмдт батареї інформовався про становища ворожих скорострілів, їхньої батареї та більших згруповань військових сил. Кмдт піхоти радо і вичерпуючо уділював нам своїх рад і опостережень, так що ми перед сходом сонця відійшли неспостережено в сторону ліса, до своїх позицій. На місці, де стояли вчора мої пушки, чекали на нас коні. Телефоністи затягали лівню до нового становища батареї. Ми виїхали скоро з ліса, а нам назустріч виглянуло ясне, червоне сонце, в полум'ях котрого блестили дула чотирох наших пушок. Батерія під проводом пор. Лицинського, уставлена паралельно, стояла готова до стрілу, а пушкарі зносили з возів муніційні скриньки і укладали коло пушок. Шестикінні запряги відіздили взад до обозів. Батерія прийала бойовий вигляд.

На фронті тихо, як перед бурею. Командант батареї виїхав зі мною на зірний пункт, щоби з нового становища остріляти батарею. Ми задержались побіч вчорашнього постю моїх пушок. В долі відкрився вид цілого міста, в котрому зазмер



ахвей рух. Там досе не відбувалося нічого  
 дивного до свого часу своїм часом. У ви-  
 шній частині дивовижного дому знаходилися ми  
 рух — це був величезний зливний пункт. Першою ме-  
 тою відвідувачів було переїхати зверху вниз  
 і знову знову, переїхати до цієї сестриччини  
 і повернутися з іншого боку міста. Сьогодні  
 відвідувач до свого часу переїхав зверху  
 вниз відвідувач зверху вниз переїхав. За  
 величезного розміру понад цим величезним гори-  
 стим містом, а над величезним містом зна-  
 ходилася біля величезного величезного міста.  
 „Ох, місто А“ — величезний місто. У від-  
 відвідувач до свого часу переїхав зверху  
 вниз відвідувач зверху вниз переїхав. За  
 величезного розміру понад цим величезним гори-  
 стим містом, а над величезним містом зна-  
 ходилася біля величезного величезного міста.

Підготовавши до властивих і рішучих боротьби  
анни довгою ходою і тривала шійня десь. Під зе-  
р отримали ми приказ з полку, щоб бути гото-  
вими до заступництва раннього наступу, який ми  
мали розпочати своїм артилерійським вогнем.  
Підшарі розбивали шатри та знімали з них сухе  
листя, виселяючи собі майже луга. Поруч батареї  
знову билимало високо завішена дзвоника, що сту-  
кала нам на поміч як і на вій. На небо вископю-  
єт місяць, до якого муртали своїми якими оч-  
ками своїй зір.

— *Journal of the American Medical Association*

— Галло! — зателефонуваше Филип — „Бат-  
он готовица до стрѣла“.

— **SAFETY NOTES:**

— J. N. S. —

—

— 3000.0000 —

Приглаж моста засклавши нашими гранатами  
вирину темноту до кінця. Вирину перед  
сторона почала порухатися в бік, коли на  
скрастрі позва по ній градом вискакнули  
сталеві азби. Над берегом рапн кинувалося море  
в гуртку ливнної води. Вирину берег у рилі наш  
«Хотинська» асика, вислизуючи їх з тілами живих  
людей. Ми сприймали таку свій вугнів на висо-  
кий дм. Тож крило білого диму обступало — до-  
віжне жовтою гранатами, а до другою спиналося  
до гави середній вирину, черни дри. З диму ви-  
бігло кілька пастей і сприймалося в сторону  
батері. З часом почала вирину батерія дивитися  
над вириним нашим вугнів. Наша шкота, яка по  
геройськи витримала до того жасу до кінця, ви-  
йшла з ости і швидко бігом спускалася ви-  
рину на воду. Поруч старіх вирину дри  
і наша в неваді спускалася в місто. Почало стикати,  
окрем пражинника спускали, лива тут і там стикали  
ли ривки. Далішніми дивилися ми, як спан-  
ною доріжкою утворювали. Коли окрем дивилися  
ска батері, в гуртку і швидко, асиками  
з крилами в рилі бігли утворювали і порухали  
підступили...

Над містом занесено в особливий спосіб життє-  
блакитний прапорець. Замість Бродячих американ-  
ців багаторо військової стежа побігли. Галицький  
Армії.

Українці — Богданові Лепкому

Народ для свого існування мусить вклати щирої жерстости. Без них він гине. Тим, що в першій мірі стоїть на сторожі духа, є письменник. Їх слова в артистичній формі сягають найдавніших закутків землі. Їх пісні співають люди жиди, щоб вони не загинули. Вони ставлять своїм творам зеркало народові (а то й цілій людськості), щоб він приглядався і з них старію обивка, а добрі розвивав. Вони допмагають народові пережити й найтяжчі часи, а також ставлять примір розв'язки найболючіших його проблем.

Тим, що вже більше як сорок літ трудиться на ниві нашої культури і письменства і нині зблився на чолі громадської справи — є Богдан Лепкий. За його великимду працю і культурне надбання з діями літератури належить йому адляність від всіх нас. Щоб бодей з малій частини сплатити долг, затишений народом у письменника, безжовтє громадянство, зномік якого він виїнок, ринало дати потім до андлейного дару для Богдана Лепкого з нагоди Пога шестидесятиліття. Нашим горачим бажанням є, щоб Богдан Лепкий не асцільо віддатися письменству між нами, куди Пога часто спрямовуєтє спомини молодости. Ми переконані, що при більш сприятлих обставинах

[illegible]

Окрему дорожку звертаємся до широкого зарубіжного громадства із запитом про допомогу здійснити задумане діло. Просимо зацікавити поштів, асоціацій, як загальною збіркою і дорожню кампанію концертів призначили потрібні фонди. Звертаємся до експонатних і культурних інститутів, щоб встановили відносини стосовно з будівлею на отримання для. Численно також на місцевих громадств, які поспішають нам з наміром.

Был там. Желтый с асфальтовыми полосами, так что жришь, что там так мало, как приехали, и так в этот момент, как и сейчас.

Україні, пам'ятайте, що як історичний сайт однієї  
нації, також це пам'ятка для всіх майбутніх  
націй.

November 11, 1955

За „Комітет квіткового дару для письменника  
Богдана Лепкого“

Получено:  
А. Е. БУДУКОВИЧ.

Секретарь:  
Д. В. Гриневич.



# Історія 8-ої Галицької Бригади

(давнішої „Групи Рудки“ або „Групи Гофмана“).

Написав: Д-р Іван Карпаченко.

## II.

### УТВОРЕННЯ ОПЕРАЦІЙНОЇ ГРУПИ В РУДЕЧЧИНІ ТА ЇЇ БОЇ ДО 15. V. 1919 Р.

Г) БОЇ НА ВІДТИНКУ „ГРУПИ ГОФМАНА“ ДО ВЕЛИКОЇ УКР. ОФЕНЗИВИ (17. II. 1919. р.)\*).

1. Бої частин „Групи Гофмана“ в часі її організації. „Група Гофмана“ творилася від половини січня аж майже до половини, а то й по кінець третьої декади січня. Та в цьому часі, коли вона організувалася, її частини не дармували, а тільки мусіли приймати участь в боях, хоч вони мали характер тільки або демонстраційних, або дрібних позиційних випадів. Бо Поляки в цьому часі, по своїй офензиві в днях 12—13 січня, (1919. р) були ослаблені, а Українці ще не сконцентрували більших сил в якомусь місці. З цих боїв частин „Групи Гофмана“ слід згадати про такі: На саме Богоявлення (19. I.) дістала сотня чет. Йовика наказ, здається прямо зі Самбора, демонструвати наступ з Поріча Грунтового здовж Верещиці на Любін Великий, чи на Поріччє Любінське. Сотня виконала наказ, та мала поважні втрати від польської артилерії та скорострілів з Любіня Великого. В цьому часі робила наступ в напрямі Черляни певно й котрась сотня з куріня сот. Станіміра, та про це нічого ближче не знаємо крім згадки в праці Гуперта. Він пише, що група Зелінського відперла 19. I. наступ на Поріччє Любінське і Черляни та стратила при цьому 18 людей, в чім 4 старш. („Walki“..., 166).

Дальше Гуперт пише що 22. січня заняли Українці село Милятин при залізничній стації Родатичі (там-же, 166). Певно, що це зробила якась частина з „Групи Гофмана“, але яка, не знаємо; можна здогадуватися, що це зробила може котрась сотня з куріня сот. Станіміра.

2) Фронт „Групи Гофмана“ з кінцем січня 1919 р. Завдяки заняттю Милятин, фронт „Групи Гофмана“ з кінцем січня ішов приблизно через такі місцевості: від Довгомостиск коло Суд. Вишні, де була сотня чет. Чайківського через села Милятин, Годвишню, Стодіаки й Угерці Незабитівські аж певно по Мальованку, які держав курінь сот. Станіміра, а дальше через села Поріччє Грунтове а певно й Задвірне, які держав курінь пор. Гладичовича. Кінцева границя групи на правім крилі. с. Писки було здається необсажене, бо недалеко

від нього йде залізничний шлях Львів-Самбір, на якому оперував панцирний поїзд ч. 2. Зрештою ця місцевість творила глухий кут, який не треба було обсаджувати. Піхотні сили групи були скріплені артилерією „Дніпровської Гарматної Бригади“. Штаб і база групи приміщувалися в Рудках.

Боевий стан групи міг виносити тоді около 1.000—1.100 крісів і трохи скорострілів; крім цього було 25 гармат (разом з тією на панцирнім поїзді). Харчевий стан виносив, як вже згадувано в попереднім числі около 2.000 людей та досить поважну кількість коней (около 600).

„Група Гофмана“ мала проти себе більшу частину групи полк. Серди, який 22. I. 1919. обняв команду по ген. Зелінському; відтинок цієї групи, як подає Гуперт, тягнувся від Судової Вишні через Городок Ягайл. аж до Каменоброду (на північ від Городка Ягайл.). А на правім крилі мала „Група Гофмана“ проти себе частину групи, яка держала Любін Великий; ця група займала одним полком (37. п. п.) Поріччє Любінське. Сама група Серди була значно сильніша від „Групи Гофмана“, бо числила 3.970 вояків і 24 гармат.

3. Події на відтинку „Групи Гофмана“ в першій половині лютого 1919 р. Але й українські сили на рудецькому відтинку, починаючи десь з самого січня, зачали щораз більше рости, а це у звязку з пляном Начальної Команди, щоби перервати залізничний тор Львів—Перемишль і відтяти тим самим польські сили у Львові від їх бази в західній Галичині. Та поки ще прийшло до офензивних операцій, відбувалися на фронті „Групи Гофмана“ ту й там дрібні акції позиційного характеру. І так Гуперт подає, що укр. артилерія острілювала тоді Черляни (й Любін), що між Родатичами і Судовою Вишнею острілювали Українці особовий поїзд, а 4. II. вдалося перервати (певно ушкодити) залізничний тор. („Walki o Lwów“ 176). Це перервання тору було певно ділом сотні чет. Чайківського.

Дальше Гуперт подає, що 13. II. Українці підійшли від заходу на Городок і осягнули лінію Довлянщини—Угерці Незабитівські, а це створювало для залізничного шляху Львів—Перемишль, в місці на захід від Городка грізну небезпеку, тим більше, що рівночасно українська артилерія острілювала Судову Вишню. Ситуація залізничного тору Судова Вишня—Городок Ягайл. постійно погіршувалася. Виравді полк. Мінкевич оборонив з Перемишля залізничний тор під Судовою Вишнею, але тор передусім під Родатичами стояв і надалі під обстрілом української артилерії й щораз більше видним ставав намір Україн

\*) На основі: А) друкованих річей а то: 1) Hupert, Wrold, „Walki o Lwów“; 2) M. W.: „Rudki pod okupacją tuską“; 3) Звідомлень Укр. Генер. Штабу в часописі „Републіка“. Б) рукописів а то: 1) Спомину п. м-ра Антона Таранавського; 2) Нарису історії 8. бригади о. др-а Вертуна; 3) Записок п. Володимира Костика. В) Устних інформацій п. інж. Григорія Воєнка, п. Омелана Верхолн й інших спостережень автора.

Справлення опибки. В попередньому числі в заголовку розділу „Г“ має бути: Закінчення організації групи.



ців, щоби саме в цьому місці відтяти Львів від заходу („Walki“... 177).

Як видно з цього, артилерія „Групи Гофмана“ розвивала тоді живу діяльність. Із записок пор. Волод. Костика, що був придільний 2. II. до 1. гармат. полку „Дніпровської Гарматної Бригади“ виходить, що цей полк стояв в днях 3—9. лютого в Орховичах, звідки його батареї могли острілювати Судову Вишню, а в днях від 10. аж до 18. лютого в Годвишні на фільварку; батареї вели в цьому часі позиційну боротьбу.

4. **Початок бомбардування Поляками Рудок з літаків.** Але й Поляки не дармували. 4. лютого, саме в часі торгу в Рудках, надлетів перший раз польський літак. Вправді залога міста стала його зараз острілювати з крісів, але він успів кинути 3 бомби, які наробили переполоху серед цивільного населення, хоча шкід чи жертв не було майже жадних. Від цього часу починають появлятися польські літаки щораз частіше над Рудками, та кидати бомби, які забрали трохи жертв передусім з-поміж цивільного населення.

5. **Випад Поляків з Поріча Любінського на Поріче Грунтове.** Також польські частини проявляли діяльність а найзамітнішою подією був їх випад з Поріча Любінського на Поріче Грунт., що відбувся 15. лютого, та мав спочатку деякий успіх. Цей випад відбувся в часі пересунення частин групи, коли то курінь пор. Гладилевича, доповнений сотнею чет. Дранчука, обняв район Добряни—Міятин—Бар, а курінь сот. Станіміра — район: Годвишня—Угерці Незабитівські—Нойгоф-Поріче Грунтове. Цю останню місцевість мала обняти сотня пор. Тарнавського. Ця сотня обсадила Поріче коло півночі з 14. на 15. лютого, та вже досвіта стрінула її катастрофа. На основі опису п. м-ра Антона Тарнавського, тодішнього команданта цієї сотні, перебіг події представляється так:

Часть сотні пор. Тарнавського розташувалася в селі, а друга частина була на стійках і стежах передусім у північній частині від сторони Поріча Любінського (і Любіня Великого). Докладне обсадження оборонної лінії мало наступити зрештою. Тимчасом вночі одна сильна сотня Поляків з 4 скорострілами пересунулася з Поріча Любінського поміж Завидовичами а Порічем Грунт. на зади, чого стежі сотні не завважили, бо земля була прикрита грубою верствою снігу, а Поляки повбирали на себе білі сорочки. По півночі почалася на задах сотні стрілянина та вибухи ручних гранат. Пор. Тарнавський мав у селі пів сотні, (друга пів сотня була на стежах і стійках поза селом) і з нею пішов наосліп до наступу, який, річ ясна, мусів заломитися. Частина людей згнула, частина дісталася в полон а решта, користаючи з ночі, вирятувалася, разом з пор. Тарнавським утечею через Верешницю. Друга півсотня, що була на стежах, вирятувалася в цілості, бо пор. Тарнавський ще перед своїм наступом розіслав до стеж вістових з приказом, щоби стежі подалися на Завидовичі; це їм вдалося.

Пор. Тарнавський, хоча знав, що Поляки мають чисельну перевагу, казав наступати тому,

що до цього приневольовало його положення Поріча Грунт. Воно є окружене від сходу й полудневого сходу Верешницею. Тому, що Поляки були на півночі (в Порічу Любінським) а зі заходу й полудневого заходу адиралася польська сотня на зади, треба було шукати щастя в пробою; щойно як це не повелось, шукав він з розбитками щастя у Верешниці. Під градом куль, завдяки ночі, дісталися всі на другий беріг, а звідси до села Піски або до Чулович, де застали якусь сотню під командою здається пор. Утриска з Комарна. Ця сотня рушила на відсіч і коло 10. години рано відбила село Поріче, взяла навіть трохи Поляків в полон і здобула 1 скоростріл. При ліквідації цього випадку взяла участь залога панцирного поїзду ч. 2, яка острілювала з двора у Порічу Задвірнім Поляків скорострілами й одна батарея, здається під командою сот. д-ра Царевича. Того самого дня сотня пор. Тарнавського зібралася знову й показалося, що втрати не були дуже великі, та що сотня була ще боєздатна. Її доповнено будь-то новобранцями, будь-то присланою з Рудок резервою й вона держала даліше Поріче Грунтове.

Офіційальне повідомлення Укр. Генер. Штабу з 15. II. 1918. нише про цю подію так: „Зранку удалося Полякам наступом заволотити селом Поріче Грунтове (10 км. на північ від Комарна). В полудне відперто ворога з названого села протинаступом наших частин. Ворог стратив 10 убитих і ранених, в полон попали 3 стрільці і один машинний кріс. Наші страти зовсім незначні. Нач. Штабу Г. А. полк. Мишковський. („Републіка“ ч. 14. з 18. II. 1919.).

Такий відірваний випад, як цей описаний, а яких в цьому часі було на різних відтинках українсько-польського фронту досить, не приносив крім втрат у людях, жадної користі ні одній ні другій стороні. До деякої міри він характеризує тодішні змагання, що перемінялися в позиційні бої. Цей випад закінчив позиційну боротьбу на рудецькій відтинку, бо за два дні, це є 17. лютого (1919. р.) розпочалася перша фаза української офензиви з цього відтинку на залізничний шлях Львів—Перемишль.

#### д) УКРАЇНЬСЬКА ОФЕНЗИВА НА ЗАЛІЗНИЧНИЙ ШЛЯХ ЛЬВІВ—ПЕРЕМИШЛЬ (1. фаза).

1. **Оцінка тодішнього воєнного положення в польській літературі.** Заки прийдемо до опису подій в часі офензиви на залізничний шлях Львів—Перемишль, мусимо перше подивитися на цілість ситуації, передусім таку, якою вона видається деяким польським авторам праць про українсько-польські воєнні змагання цього часу. Передусім зреферуємо погляди Сопотницького та Гуперта; вони оба брали визначну участь в українсько-польських боях, тож їх описи оснований у цього останнього ще на різних польських документах з цього часу, годяться — на нашу думку — в яких 90 відсотках з тодішнім станом.

Отож Сопотницький у згадуваній вже часто книжці п. з. „Кампанія польско-українська“, пи-



ше так: По боях у грудні 1918 р. і першій половині січня 1919 р., Українці віднадали повну свободу діянню, натомість ведення операцій для поляків було значно трудніше. Переважаюча частина польських відділів була завязана в районі Львів—Бартатів—Любін Великий—Любін Малий—Минава. „Получення“ — докладні його слова — „дих сил з власною операційною підставою, положеною на захід від Сяну, було поважно загрожено, а вдалося вдержати зялюччо завдяки пасивності й неспосібності (місцоділової) противника“ (стор. 94; підкреслення наше — І. К.).

Далше він пише, що ініціатива, по введєній  
офензиві Поляків дня 4. лютого 1919. р. на Воєну  
Долішню й Болозку Горішню (коло Хирова),  
зачала переходити поступенно в руки Українців.  
Іх команди, пише він — підбальорені з високий  
мірі чеським нападом на польські землі, започат-  
кували приготування до ведення більших офен-  
зивних акцій. (стор. 101.).

Оцінюючи ситуацію з українського становища, лише Сопотніцький дослівно так: „Загальне положення в 2. половині лютого було для Українців дуже корисне, бо більшість польських військ була звязана у Львові й місцевостях, положених по обох сторонах залізничного шляху Львів—Городок Ягайлонський, і тільки виключно слабші групи залишено в околицях Хирова й Рави Руської. Решта відділів була розпорошена, переважно в цілі забезпечення залізничних шляхів Перемишль—Львів, Перемишль—Хирів і Ярослав—Любачів—Рава Руська—Белз. В Перемишлі знаходилося ледви кілька слабих відділів піхоти й артилерії. Стягнення більшої підмоги стрічало поважні труднощі й потребувало довшого часу. Українська операційна ціль вимагала виперти польські оружні сили зі Східної Галичини, що безперечно можна було тоді досягнути операціями рішучо зачіпними. (підкреслення наше—І. К.). Однак наступи на польські становища під Львовом і в районі цього міста, як також на Бартатів і на Любінь Вел. мали невелику надію на успіх, бо стрічали там зосереджені війська, приготовані до завязаного оборонного бою. Натомість далеко легшим завданням, але рівночасно й небезпечним, так для вдержання Львова, як і для польських відділів, звязаних в недалекій його околиці, було перервання залізничної лінії між Перемишлем і Городком Ягайлонським. (стор. 101—102; підкреслення мое — І. К.).

Вкінці виповідає Сопотницький свій погляд на яким відтинку і в якому напрямі належало провадити ці операції. Цей його погляд є, на нашу думку, — настільки правильний, що коли-б українська офензива була відбулася на відтинку

і в запері, про який мавше Соловйовський, то прі-  
вдоподібно вислід українсько-польських змагань  
був би інший. Подібні думки висловлювали й стар-  
шини У. Г. А., що брали в цих боях участь. За  
подібною концепцією був певно і ген. Кравс.  
оскільки не можна вимірявати на основі тодіш-  
ніх висадків, які довели навіть до його димісії,  
про те ще буде мови далше. Отже тому послід  
Соловйовського заслуговує на те, щоб його тут  
подати в цілості.

„При подрібнім розгляді способу ведення цієї задачі“ — пише Сопотницький — „слід би підвести, що її можна було досягнути зосередженням всіх збройних сил в околиці Рудок та посуненням їх в напрямі Судової Вишні й Родатич, або такою угрупованням більшості військ в окрузі Самбора й ударом через Гусаків і Міжвище на Перемишль, при чім в кождім випадку треба було демонструвати на всіх інших важніших напрямках. Коли перша задача була вправді легша, але менше успішна, то друга вимагала більшої вправи у веденню, але була без порівняння вразливіша й небезпечніша“ (для Поляків — І. К.). „Отже безперечно“ — пише Сопотницький далше — „для Українців надійшла найдогідніша хвиля д смілого, безоглядного й завзятого (заратієталего) удару на Перемишль, опанування цього міста й цілковитого знищення тамошніх мостів на Сані. (підкреслення моє — І. К.). Бразі напору свіжих і переважаючих польських сил зі заходу, могли Українці все ще, подаючися крок за кроком у східнім напрямі, знищити залізничний шлях між Перемишлем а Городком Ягайл. на більшім просторі, щоби в цей спосіб унеможливити на довгий час довіз поживи й амуніції, що була конечно потрібна польським відділам, які оперували в околиці Львова. Однак Українці вибрали для Поляків найдогідніший і найменше шкідливий напрям, ударяючи на Любінъ Вел. (17. II. відбувся наступ VII. львівської бригади на Любінъ Вел. від сторони Дубової Долини, який закінчився невдачею. — І. К.), а повідперту їх наступів — на Братковичі й Родатичі (на захід від Городка Ягайл.),“ (стор. 102; підкреслення моє — І. К.).

Дещо подібно висказується Гуперт, автор книжки „Walki o Lwów”. Він пише, що в польським війську в третій декаді січня трапляються випадки, які зраджують фермент, а в цьому часі Українці побільшують прискорено свої сили. Польські обчислення подавали скількість українського війська в боєвм стані дня 19. I. на 43.350 вояків, що давало в порівнянні з 4. січня більше о 11.500 людей. По обох сторонах залізниці Львів—Перемишль мало натискати, після їх обчислень, від полудня 7.800 а від пізночі 2.000 українських вояків. (стор. 164).

(Дальше буде).



# Великий день

Написав: Т. К.

(Докінчення)

Приведемо звідти кілька уривків, що дали основу творові Купчинського:

„Задрожала вода Стрипи й повстали малесенькі хвилі. Імлою сповналася могила. Перестали мерехкотіти зорі, зупинився місяць.

„Повони отворилася могила... І почали з неї виходити самі молоді, самі гарні молодці...

„І всі звертаються до того, що повони, повагом, остиний виїхав із могили... А він так само кинув оком по полях і його лице мов зраділо від якоїсь таємної радості. Спокійно князю у громаду саров: Збірка!

„І дивні дива почали творитися в ясну мазу нч... На лави із подільських лави почали оти- ватися могили. І над Дністром, і в Карпатах, і над Дніпром, темь усюди, де тільки аложили до неї того, що мав на шани рідну відзнаку, що мав маженику, а в серці віру”.

Таку картину дав сам Вітовський. Купчинський переніс сцену на Мажіку, впровадив символічні постаті (Духа Черні — уособлення анського в національній душі), мужика — байдужість, сина — нове покоління, врешті Арх. Михайла — опікуна України) і тим адрамагизував доволі невиразну від драматичним оглядом картину. Твір проникливий думками автора. Його відношення до минулого, що можемо бачити й у інших його творах. Як такий, твір Купчинського нагадує подібні твори в нашій літературі, як Ст. Руданського „Цар Соловей” (1857) з поетичним уособленням України, О. Кобиля „В Тарасову ніч” (1917), чч. врешті, В. Пачоського „Сон української ночі” (1903). Нагадує, очевидно, лише загальною, так само як сон — нація нації нагадує молоде покоління з „Мойсея” Фраєнгого, а іменно тим, що переймається ідеями пророка, рветься до вишого — у протилежність байдужим, батькам, шийнятим лише шкуринним інтересам. Ближчі подібності можна знайти хіба між „Сном української ночі” й „Великим Днем”, іменно у амальованні

там демона, тут — духа черні, деякими окремими поглядами чи ситуаціями. Хоч подібності ці дуже далекі, якщо брати оба твори в цілому. Твір Купчинського наскрізь оригінальний і вських „запо- значень” у нього, значайно, шкода дошукуватися.

До друку автор дещо змінив свою драматичну поему. На порівняння в цьому напрямі дозволяє рукопис твору (де він, до речі, називається не „Великий День”, а „День 1. листопада 1918 року” — очевидно, треба 1919, бо ж це діється після смерті Вітовського, яка мала місце в серпні 1919 року — очевидна помилка переписчика), який скопіював був за давнє вивченням ролі хоружого УГА, Антін З-ський і передав авторові цих стрічок. Крім менших змін треба згадати, що в друкованому тексті дано режисерські замітки віршом, далі пропущено кілька стрічок із монольогу Вітовського (на ст. 9), вставлено багато в діалогові Вітовського з Духом Черні (ст. 16—19), що причинилося для більшої паястики й виразистості, врешті змінено дещо мову воєнків до Вітовського (ст. 34—35). Зрештою твір друковано без суттєвих змін.

Отже, кількома словами бажалося пригадати один із найцінніших творів, які видала наша післявоєнна література. І хочби вже лише як цей один твір, без огляду на інші, авторові належить почесне місце в історії нашої літератури. Він зуміє тут залучити артизм форми з претгарним змістом, що разом буде ще довго пригадувати сучасникам і майбутнім поколінням Січових Стрільців — і автора в таборі полонених у Тухолі. А перш усього — той

день святий,

Ні! Не святий, а трисвятий! (ст. 8).

## Др. Андрій Луїв, б. сотник У. Г. А.

Ненадійно і передчасно покинув той світ ще один учасник Великих Подій добрий товариш і колишній воєк б. п. сотник У. Г. А. Др. Андрій Луїв, довголітній член „Червоної Калини” та невдажлований громадянин і діяч Борщівщини.

...„Відлітають сірим шнурком” — щораз менше залишається тих, які мріали твердим воєцьким кроком широкі рідні ниви і шляхи далекі.

Кого не доконав тиф, чи куля, тому підірвав на все здоров’я й нерви чотирокутник смерті.

Одною з жертв тієї Великої Епопеї був і Покійний. За світової війни служив як фронтовий старшина 89-го авст. п. п., від листопада 1918 як сотник У. Г. А., як начальник штабу Дивізії от. Долуда.

По розпаді У. Г. А. залишився на Великій Україні, де зазнав крім голоду й холоду ще страхіть большевицької „Чека”. Літом 1921 р. вернувся в Галичину та відчинив адвокатську канцелярію в Борщеві.

Ур. 1883 р., помер 22. II. 1933. Похорони відбулися при величезнім зльозі народу з цілого борщівського повіту. Вічна йому пам’ять.





# Від Видавництва

Минулий, 1932 рік, який спутав розгін нашого Видавництва ненадійним загостренням кризи, не дав змоги Управі Ч. К. продовжувати видавничу діяльність у такому темпі, як попередніми роками. Треба було освоїтися з новими умовами, а змагаючись зі скрутою, винайти найкращу золоту середину.

Вирішено — ощадність і оглядність. Ощадність це велика полекша, та оглядність, в тому випадку з видаванням нових книжок — не все поплачує, навпаки приносить і втрату, бо Видавництво мусить виконувати намічене завдання, видаючи книжки та збуваючи їх.

Всеж таки затримка з видаванням нових книжок у 1932 році мала своє оправдання. Широкий видавничий розгін Ч. К. в попередніх роках, хоча й не переважав книгарських полиць, то помітно зтяжів на постійних відборцях книжки, обдовжуючи їх на доволі високі квоти, що, річ ясна, мусіло заважити і на дальшій працездатності Видавництва, якого зобовязання супроти друкарень та доставців паперу заедно зростали. Довелось ужити всіх заходів для ліквідації тих боргів і залежностей, а в зв'язку з тим прийшлося спинити на довший час видавання книжок, щоб таким способом відтяжити обдовжених постійних відборців видань Ч. К., даючи їм змогу сплачувати давні борги.

Ці заходи, хоча не вдалися в цілості, то всеж таки не залишилися без успіху. Богато залежностей стягнуто і Видавництво покрило ними найпекучіші зобовязання супроти своїх вірителів, так, що з початком 1933 р., після цілорічної передишки, могло знову почати друк книжок.

Першою появою на книгарському ринку була книжка І. Борщака-Р. Мартеля „Мазепа“, прийнята з незвичайним захопленням читачами та рецензентами української преси. І дійсно, цікава вона та вартісна, як перша модерна біографія великого Гетьмана, опрацьована на основі нових джерел, з повними текстами листів Мазепи до Мотрі та окремим додатком — поемами Байрона і Віктора Гюґо, притому доволі дешева, мимо великих коштів накладу.

В останніх днях появилася другий випуск, — а саме „Відродження Буковини“ спомини відомого буковинського діяча, бл. п. інсп. Омеляна Поповича, в яких змальовані події з перших днів відродження Буковини аж до кінця визвольної війни. Це одині спомини з Буковини і тим

більшу мають вартість, що заповняють немаловажну прогалину в нашій мемуаристиці.

Кінчиться друк довго очікуваної III-ої частини повісті Р. Купчинського „У зворах Бескиду“. Ця повість є продовженням двох перших частин „Курилася доріженька“ і „Перед навалою“, не менше цікава, тим самим не менший матиме успіх серед читачів. Давно заповіджені „Вилітали Орли“ появляться щойно як чергова частина, це є IV-та.

Видавництво випустить небаром мистецький портрет Гетьмана Мазепи, кисти арт. В. Дядилюка. Репродукція ця, в 12 кольорах, виконана мистецько, буде прикрасою не лише кожної хати, але й кожного найвибагливішого сальону.

Готується до друку Крезуба „Нарис історії польсько-української війни“, — опрацьований на основі українських та польських джерел і спогадів учасників. Книжка ця буде першою спробою відтворити в цілості перебіг цих важливих подій 1918—1919 рр., щоб подати їх в правдивому, несуперечному висвітленні.

Це булоб стільки про діяльність Видавництва в останніх місяцях 1933 р. Білянс за 1932 р. буде оголошений в черговому числі „Літопису Ч. К.“, це є за травень, бо саме в квітні відбудуться Загальні Збори „Видавничої Кооперативи Червона Калина“.

Наприкінці декілька слів до Передплатників нашого журналу:

В жовтні минулого року ми оголосили, що здержимо висилку „Літопису“ тим усім, що залягають з передплатою. Та мимо рішучої постанови, важко приходилось нам зривати зв'язок з постійними читачами, зокрема Членами Ч. К. І ми ждали — ще місяць, ще два — в надії, що вони зрозуміють нашу добру волю і відплатять за те вдячністю: в і р і в н у в а н н я м з а л е ж н о с т е й.

Проте надії наші мало виправдали себе. Вперта мовчанка деяких довжників доводить нас до краю, вкінці вже й нам не стає терпцю.

Пригадуємо, молимо, а то й погрожуємо ще раз: Передплата і старі довги мусять бути вирівнані! Як не в цілості, то сплачуйте бодай ратами! Але зараз, не зволікайте!

На прес. фонд „Літопису Черв. Калини“ зложили: Максим Брилинський, Львів 5.50 зол., проф. Оніщук, Буковина 4 зол., Осип Маркін, Станіславів 10 зол., Микола Пастрик, Луцьк 1.50 зол.





# БІБЛІОГРАФІЯ

## СПИСОК ЖЕРЕЛ ДО ІСТОРІЇ УКРАЇНСЬКОЇ ВИЗВОЛЬНОЇ ВІЙНИ 1914-1921 РР.

*Срошевич Н. ген. пор.* Спогади з часів гетьмана Скоропадського на Україні і повстання народу українського проти влади гетьмана та німців-окупантів. — „Табор“ Каліш 1928, 8°, ч. 9, ст. 57—80; ч. 10, ст. 75—83.

Українізація XII див. Поділля, справа творення гетьманом укр. армії, повстання проти гетьмана, І. волинський корпус (Директорія).

*Бродяк Давид.* (Подав Ів. Ставицький). Українські завзятці. „Літопис Ч. К.“. Львів. 4°, 1931, ч. 2, ст. 10.

IX. 1914. УСС, гал.-угор. границя.

*Б. Т. Наші герої.* Зрадинське вбивство от. повстанців Київщини і Волині Дмитра Соколовського. Остання пошана мученикам за Україну. „Укр. Козак“. Жмеринка 1919, ч. 43.

*Єфремов Сергій.* Лист без конверта. До „командуючого українським військом“ та „народного секретаря“ Юр. Коцюбинського. „Нова Рада“ Київ 1918, ч. 15. „Вістник пол., літ. й життя“. Відень 1918, ч. 11.

*Єфремов Сергій.* На вістрях штиків. „Нова Рада“ Київ 1918, ч. 15. „Вістник пол., літ. й життя“. Відень 1919, ч. 11.

Захоплення Київів Муравйовим.

*Єфремов Сергій.* Під обухом. Большевики в Києві. Київ 1918, 16°, ст. 64.

Окупація Київів Муравйовим.

*Жалізна книга.* Поіменний спис полеглих членів У. Г. А. у визвольній війні. Вип. I. Львів 1923, 8°, ст. 48. Вип. II. Львів 1923, 8°, ст. 32.

В списі занотовано 1334 прізвища (536 старшин і 798 стрільців).

*Жерницький П.* Бій під Ромоданом. „Нова Рада“ Київ 1918, ч. 15. „Вістник пол., літ. й життя“. Відень 1918, ч. 16, ст. 241—242.

*Жертви війни.* „Око“, Каліш 1921, ч. 21, ст. 6—13.

Причинки до біографій 110 жертв. З того повніші дані відносяться до таких імен: полк. Євген Мишковський, полк. Євген Царенко, соти. Вас. Мунтян, соти. Грицько Ашніїв, студ. Сидір Пурик-Пуриченко.

*Жибачинський Степан.* Мармарош-сігетська кампанія. Як Галичани займали Угорську Україну. Кам'янець под. 1919, 16°, ст. 16. Бібліотека „Стрілець“.

1. 1919, 36 п. ім. Мазени, наступ на Сігот, проти мадярів і румунів.

*Жиди в У. Г. А.* Календар „Червоної Калини“ на 1922 р. Львів 1922, 8°, ст. 132. Кал. „Прийatelj Укр. Жовніра“ на 1923 р. Львів 1922, 8°, ст. 132.

З порт. пор. др. Лайнберга, коман-та Жидів, курія.

*Життєписи вождів Української Армії.* „Стрілець“ Борців-Кам'янець 1919, чч. 44, 46, 48, 50, 53, 91 і окремо: Кам'янець 1919, 16°, ст. 40. Бібліотека „Стрілець“.

Подано біографії М. Омеляновича-Павленка. В.

Курмановича, Ол. Грекова, М. Тараавського, Г. Ціріца, Дм. Вітовського.

*Жук А.* Мірові переговори в Бересті й державні межі України. „Вістник пол., літ. й життя“ Відень 1918, ч. 3, ст. 25—27.

*Жук А.* Союз соціалістів-самостійників. „Вістник пол., літ. й життя“. Відень 1918, ч. 4, ст. 52—53.

В постанові щодо війська.

*Жук С.* В обороні правди. „Громада“. Луцьк 1926, чч. 26, 27.

С. Петлюра і жидівство, спогади.

*Забуті світом і своїми.* „Укр. Прапор“. Відень 1919, ч. 20.

Про полонених.

*Завзятий опір* пор. Ізвозника (за А. Маруценком-Богданівським). Кал. „Ч. К.“ на 1932 р. Львів 1931, 8°, календарієм — червень.

Осінь 1920, 1. к. Дубенський п. АУНР. Котюжани на Поділля, проти болш.

*Загайський І.* Цікава книжка. „Літ. Черв. Кал.“. Львів. 1931, 4°, ч. 6, ст. 22.

Рецензія на ки. Юрченка: Шляхами на Соловки.

*Загоруйко П.* Старі картини (з мого денника). „За Україну“. Каліш 1921, ч. 6/7, ст. 20—21.

М-ко Мінківці, воєнний побут.

*За Державність.* Матеріали до історії Українського Війська. Збірник I. Каліш 1929, 8°, ст. 190. Збірник II. Каліш 1930, 8° в., ст. 220. Збірник III. Каліш 1932, в. 8°, ст. 272. Видає Укр. Воєнно-історичне Т-во.

Богато статей, присвячених Зимовому походу, Січовим Стрільцям, Сірим, Рейдові 1921 р., Партизанці, Фльоті і ін., визначних авторів, як М. Омелянович-Павленко, М. Безручко, В. Савченко-Більський, В. Петрів, С. Шрамченко, Гл. Лазаревський (рецензії), О. Шнілінський і бог. ін., з схемами, планами, світлинами, малюнками і т. п.

*За додержання Берестейського Договору.* „Вістник пол., літ. й життя“. Відень 1918, ч. 32, ст. 470.

Запит укр. послів у Палаті.

*Задорожний Гриць.* Під ляхським наїздом. „Стрілець“. Кам'янець под. 1919, чч. 58, 62; окр. брошурою під тим же титулом: Кам'янець 1919, 32°, ст.

*Задоряний Василь.* Наддністрянці в Тарнавському повіті. „Літопис Ч. К.“. Львів 1932, 4°, ч. 2, ст. 6—7.

Уривок з приладженої до друку книжки: „Тарнавський повіт в боротьбі за самостійність України“. Прихід Наддністрянців у повіт. В перші дні революції. Наддністрянці вступають до війська.

*Загив* до Старшин і Стрільців Галицької Армії. „Укр. Прапор“. Відень 1921, ч. 4.

Від Зах.-укр. уряду Преси й Пропаганди у Відні в справі матеріалів до історії війська.

*Заклик.* „Син України“. Варшава 1920, ч. 6, ст. 6.

Про збір грошей на пам'ятник на ланцутським цвинтарі.



*Заклик* Бойової Управи збірної станції Укр. Армії. „Вістник пол., літ. й життя“. Відень 1918, ч. 13, ст. 193—195.

*Заклик* Військового Генерального Секретаря Петлюри до війська. „Гром. Думка“. Львів 1918, ч. 5/6, ст. 3—4.

*Завадський В.* Знахідки до історії 1-го Українського полку ім. гетьмана Богдана Хмельницького. Кал. „Дніпро“ на 1928 р. Львів 1927, 8°, ст. 113—116.

*За два роки* (1918—1919). Відчит Центрального Комітета Української Народньої Республіканської Партії. (Місце видання?). 1920, 8°.

На ст. 27—29 є розділ: Військова політика в розумінні партії, а на 35 в статуті: Військо.

*Заклинський Мирон.* Карні експедиції УСС-ів у Херсонщині. Кал. „Черв. Калина“ на 1933 р. Львів 1932, 8°, ст. 67—77.

Червень 1918.

*Заклинський Мирон.* Моя остання стежка в Карпатах. „Літопис Ч. К.“. Львів 1931, 4°, ч. 12, ст. 2—4, 30. XII, 1914, УСС.

*Заклинський Мирон.* На полевій сторожі (Лист У. С. Стрільця з поля). Кал. „Черв. Кал.“ на 1929 р. Львів 1928, 8°, ст. 65—68.

1 і 2 куріні УСС. Над Стриною Х. 1925.

*Заклинський Мирон.* Наступ УСС-ів на Олександрівськ 1918 р. Кал. „Черв. Кал.“ на 1932 р. Львів 1931, 8°, ст. 46—51.

Спроба відбити у большевиків місто.

*Заклинський Мирон.* На чужій роботі. Кал. „Ч. Калина“ на 1930 р. Львів 1929, 8°, ст. 142—148.

Техн. сотня УСС. Посухів-Куропатники, 1916—1917.

*Заклинський Мирон.* Одна кров. Уривок із споми-нів. Кал. „Черв. Кал.“ на 1927 р. Львів 1926, 8° ст. 32—34.

43. австр. стріл. див. Роззброєння стрільців 1918 серпень.

*Заклинський Мирон.* Перед десяти роками. „Світ“, Львів 1927, 4°, ч. 13/14, ст. 13—16.

*Заклинський Мирон.* Перший раз на Великій Україні. Кал. „Черв. Кал.“ на 1931 р. Львів 1930, 8°, ст. 19—29.

1918, Укр. легіон на Україні.

*Заклинський Мирон.* Січові Стрільці на Херсонщині. Кал. „Черв. Кал.“ на 1933 р. Львів 1932, 8°, ст. 54—67.

Власне на Катеринославщині: Олександрівськ і околиці. 1918 р.

*Заклинський Мирон.* Турки — стрілецькі сусіди 1916 р. (З воєнних споми-нів). „Літопис Черв. Кал.“. Львів 1932, ч. 10, ст. 3—5.

УСС по боях на Лисоні, 1916. IX.

*Заклинський Мирон.* У. С. С. під кінець 1917 р. Кал. „Черв. Кал.“ на 1927 р. Львів 1926, 8°, ст. 17—22.

*Заклинський Мирон.* Чотири дні в пекельнім арти-лерійським огні. „Шляхи“. Львів 1916, ст. 250—254.

*Законопроект* про політично-правове становище військових. „Відродження“. Київ 1918, ч. 3.

## Від Адміністрації.

На висилку передплати за II. чвертьріччя 1933 р., залучуємо до цього числа поштові складанки.

# „ЛІТОПИС ЧЕРВОНОЇ КАЛИНИ“

ІЛЮСТРОВАНІЙ ЖУРНАЛ ІСТОРІЇ ТА ПОБУТУ

V. річник / Число 4. / Квітень 1933.

## ЗМІСТ:

|                                                                                                   |    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| Кубанський Дід<br>С Федорів                                                                       | 2  |
| Роззброєння старш. школи в Камінці Стр.<br>I. XI. 1918.<br>Мих Дем'янчук                          | 3  |
| Рейд от. Ю. Тютюнника<br>Ол. Доценко                                                              | 5  |
| Ще в справі 10. і 11. листопада 1920 р.<br>Г. Пузіцький                                           | 8  |
| Бандит (продовження)<br>Володимир Струць                                                          | 9  |
| Київський Український Генеральний Вій-<br>ськовий Шпиталь в рр. 1917—1918.<br>Др. А. Кобилянський | 11 |

|                                                           |    |
|-----------------------------------------------------------|----|
| Перші бої з Денікінцями<br>Павло Магас                    | 15 |
| Українці — Богданові Лепкому                              | 17 |
| Історія 8-ої Галицької Бригади<br>Д-р Іван Карпинець      | 18 |
| Великий День<br>Т. К.                                     | 21 |
| Посмертна згадка: Др. Андрій Луців,<br>б. сотник У. Г. А. | 21 |
| Від Видавництва                                           | 22 |
| Бібліографія                                              | 23 |



## ПРИЙМАЄТЬСЯ ПЕРЕДПЛАТА НА НАУКОВО-ПОПУЛЯРНИЙ МІСЯЧНИК „РІДНА МОВА”

присвячений значенню української мови.

Головний Редактор і Випускник: Проф. Д-р ІВАН ОГИЄНКО.

Передплата: річно 6 — зол., піврічно 3 — зол., чвертьрічно 1 50 зол. За границею і дол. річно.

Банк чеків П.К.О. ч. 2710. — Адреса Редакції:

Варшавська, ш. Сабора 25 ш. 10. — Передплатувачи „Рідну Мову”, допомагають так розвитку укр. мови.

**ХЛІБОРОБИ** розвиток молочарського промислу порятун Вас у теперішній господарській скруті. Але тимте, що тільки справжній молочарський промисл під фактично критикою і з змязу з сильною, центральною молочарською організацією, якою є Кравий Молочарський Союз „МАСЛОСОЮЗ” порятун Вас у злидні. Зас потиває діло без сильної організації може нинести більше шкоди як розвитку.

Звертайтеся за порадом і замовлення на адресу **„МАСЛОСОЮЗ”** Львів, Кошицька ш. Телефон 43-34, 81-04 і 39-66.

або до Відділів „Маслосоюзу”: Стрий, Міцкевича. — Станиславів, Собієвського 24, тел. 654. — Перемишль, Ринок 23, тел. 340. — Самбір, Косцюшка 11а, тел. 43. — Коломия, Косцюшка 11, тел. 38. — Дрогобич, Пасудського 14, тел. 285. — Тернопіль, Міцкевича 41, тел. 234. — Луцьк, Ягайлонська 25, тел. 239. — Сокаль, Косцюшка 83. — Рудки, Ринок. —

## ПЕРЕДПЛАЧУЙТЕ

# „З — И — З”

одинокий український сатирично-гумористичний журнал, — що вдатно, з правдивим гумором ілюструє події нашої буденщини, вносить розвагу в сірі будні, зганяє з перетомленого чола хмаринки смутку, навіть в часах тяжкої скрути та теперішніх злиднів. ....

ЧВЕРТЬРІЧНА ПЕРЕДПЛАТА 30Л. 3—

Адреса: „З И З”, Львів, вулиця Зіморовича ч. 3.

## ЗНИЖЕННЯ ПЕРЕДПЛАТИ!

## КНИЖКОВІ ПРЕМІЇ:

**1933. рік це шестий рік видання „КООПЕРАТИВНОЇ РЕСПУБЛИКИ”** одинокого у нас економічно-суспільного місячника, що виходить під ред. д-ра К. Коберського накладом Ревізійного Союзу Українських Кооператив.

Кожний точний передплатник К. Р. одержить за 1933. рік такі премії:

- 1) Книжку про те „ЯК БОРОЛИСЯ ПОЛЯКИ ЗА СВОЄ ІСНУВАННЯ В ПОЗНАНЦІНІ” на 4 арк. друку, котра буде виходити, як „аркушевий додаток до кожного числа „Кооперативної Республіки”;
- 2) книжку проф. Ш а р л а Ж і д а „ПРОГРАМА КООПЕРАТИЗМУ” на 10 арк. друку за половинну ціну (прибл. 2 зол.);
- 3) книжку з задань РСУК, як ДАРОВУ ПРЕМІЮ по виборі передплатника у вартості до 2 зол.

Передплата за „КООПЕРАТИВНУ РЕСПУБЛИКУ” в 1933. р. знижена і виносить всього 12 зол. (за 12 чисел по 40 сторінок друку).

Кооперативні робітники, студіюючи молодь і селяне дістануть „Кооп. Республіку” за 8 зол., якщо заплатять повну передплату за рік до кінця червня 1933. Сплачувати можна ратами.

**Адреса: Львів, вулиця Міцкевича 12. — РСУК.**

Гроші відсилайте чеками РСУК з допискою на „Кооперативну Республіку”. Чеки є у всіх кооперативах.

Кожна солідна Кооператива мусить мати „Кооперативну Республіку”! Не можна звати себе освіченим кооператором, не читаючи „Кооперативної Республіки”!



# Кооперативний Банк „ДНІСТЕР“

у Львові, вулиця Руська ч. 20. ч. телефону 80—50

Приймає щоденно вкладки ощадности, починаючи від зол. 1. — від год. 8.30 рано до год. 2.30 пополудні, а в неділі і свята від години 9-ої до 12-ої рано.

Вкладки ощадности зберігається в строгій тайні.  
За вкладки і їх опроцентовання ручить Кооперативний Банк „ДНІСТЕР“ цілим своїм майном, що обіймає між іншим три реальности у Львові і дві більші посілости в об'ємі поверх 2.000 моргів землі.

## ЗЕМЕЛЬНИЙ БАНК ГІПОТЕЧНИЙ

Акційна Спілка — ЛЬВІВ, ВУЛ. СЛОВАЦЬКОГО Ч. 14.

Телефон ч. 3-82 і 52-92.  
Конто в П. К. О.: 149.000.

Адреса телеграфічна: Землебанк—Львів.  
Жировий рахунок в Банку Польським.

АКЦІЙНИЙ КАПІТАЛ ЗОЛ. 5.000.000. — ВЛАСНА КАМЕНИЦЯ

ВИКОНУЄ всякі банкові чинности,  
ПОЛАГОДЖУЄ перекази заграницю до всіх місцевостей світа,  
КУПУЄ і ПРОДАЄ цінні папери, девізи, валюту по курсі дня — на найкорисніших умовах.

ПРИЙМАЄ і ВИПЛАЧУЄ вкладки в золотих і доларах,  
ПЕРЕПРОВАДЖУЄ інкасо в усіх місцевостях краю і заграницею.  
У всіх краях Європи й Америки власні кореспонденти.

Важкі економічні відносини не звільняють Вас від обов'язку забезпечення будучности Вашої Рідні. Ви нині здорові, що буде завтра з Вами, не знати, тому вже нині подбайте про забезпечення Вашого майбутнього й майбутнього Вашої Рідні в одиниці українським Товаристві обезпечень на життя й ренти

„КАРПАТІЯ“, Львів, Ринок ч. 38.

Життєве обезпечення це найкраща і найважливіша локата ощадностей.

Єдина найліпша й своє-  
рідна паста до взуття

## „ЕЛЕГАНТ“

консервує шкіру!  
Уживайте лише цю  
**ПАСТУ!**

ЛЬВІВ, Кордецького 51. ч. телефону 60—04

ЗАПРОСИНИ ДО ПЕ-  
РЕДПЛАТИ ЖУРНАЛУ

## „ЖИТТЯ і ЗНАННЯ“

НА РІК  
1933

З ДНЕМ 1 СІЧНЯ 1933. ПОЧАВ ВЖЕ ШЕСТИЙ РІК ІСТНУВАННЯ ОДИНОКИЙ В НАС, ПОПУЛЯРНО-НАУКОВИЙ МІСЯЧНИК „ЖИТТЯ і ЗНАННЯ“.

Умови передплати. Передплата на рік в краю і в Чехословаччині виносить 18—зол., на 6 місяців 9—зол., на 3 місяці 5—зол., — поодинокі число коштує 2—зол. — ПРОСИМО ПРИСЛАТИ ПЕРЕДПЛАТУ

Комплекти II, III, і IV. річників можна замовляти по ціні: 18—зол. за брошурований і 23—зол. за опрацьований в півполотно зі золотими витисками на фронті і хребті. V. річник брошурований 22.50 зол., опрацьований 27.50 зол.

При кожноразовій зміні адреси необхідно подавати давню адресу.

Адреса Редакції і Адмін.: ЛЬВІВ, РИНОК 10, ТОВАРИСТВО „ПРОСВІТА“ — Societè „Prosvita“, Rynok 10. Léopol, Pologne. Association „Prosvita“, Lviv, (Lemberg) Rynok 10. East. Galicia, Poland.